

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 72 (1954)  
**Heft:** 6

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 8 in Bern. — Telefon Nummer (031) 21660  
Im Inland kann nur durch die Post ebboniert werden. Gell. Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einziehen. — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50, vierteljährlich Fr. 8.—, zwei Monate Fr. 5.50, ein Monat Fr. 3.50; Ausland: jährlich Fr. 40.— — Preis der Einzelnnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionsart: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzelle oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 10.50.

Redaction et administration: Effingerstrasse 8 à Berne. — Téléphone numéro (031) 21660  
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus — Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 5.50 fr.; un mois 3.50 fr.; étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 25 s. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 22 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle „La Vie économique“: 10 fr. 50.

### Inhalt — Sommaire — Sommario

#### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge. Faillites et concordats. Fallimenti e concordati. Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio. Erfindungspatente. Brevets d'invention. Brevetti d'invenzione 294962—295326. Société Immobilière du Grand Duc, Genève.

#### Mittellungen — Communications — Comunicazioni

Verfügung des EPD über die Beurteilung des schweizerischen Charakters von Finanzforderungen im gebundenen Zahlungsverkehr mit Oesterreich. — Ordonnance du DPF concernant la détermination du caractère suisse des créances financières dans le service réglementé des paiements avec l'Autriche. Verfügung der Handelsabteilung des EVD über die Auszahlung von Finanzforderungen im gebundenen Zahlungsverkehr mit Oesterreich. — Ordonnance de la division du commerce du DEP concernant le règlement des créances financières dans le service réglementé des paiements avec l'Autriche.

## Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

### Konkurse — Faillites — Fallimenti

#### Ouvertures de faillites

(L.P. 231, 232; O.T. féd. du 23 avril 1920, art. 29, II et III, 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (L.P. 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchu de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Ct. de Genève *Office des faillites, Genève* (3)  
Failli: L'Hôte Aimé Léon, représentation, import-export, précédemment rue de la Dôle 15 et rue Henri-Spiess 5, à Genève.  
Date de l'ouverture de la faillite: 20 novembre 1953.  
Liquidation sommaire, art. 231 L.P.: 7 janvier 1954.  
Délai pour les productions: 29 janvier 1954.

Ct. de Genève *Office des faillites, Genève* (54)  
Faillie: Société Lubrol S.A., Fabrique d'huiles industrielles, rue du Vuache 25, à Genève.  
Date de l'ouverture de la faillite: 27 novembre 1953.  
Liquidation sommaire, art. 231 L.P.: 24 décembre 1953.  
Délai pour les productions: 29 janvier 1954.

#### Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(SchKG 230.) (L. P. 230.)

Ct. de Genève *Office des faillites, Genève* (55)  
La liquidation par voie de faillite ouverte contre  
Bernard Henri-Charles,  
marchand tailleur, anciennement route de Florissant 51, actuellement rue Leschot 1, à Genève, par ordonnance rendue le 27 novembre 1953 par le Tribunal de première instance a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 30 décembre 1953 par décision du juge de la faillite.  
Si aucun créancier ne demande d'ici au 19 janvier 1954 la continuation de la liquidation, en faisant l'avance nécessaire des frais en 500 fr., la faillite sera clôturée.

Ct. de Genève *Office des faillites, Genève* (56)  
La liquidation par voie de faillite ouverte contre Kaufmann René, monteur-électricien, Grand-Lancy 56, à Genève, par ordonnance rendue le 11 décembre 1953 par le Tribunal de première instance a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 24 décembre 1953 par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 19 janvier 1954 la continuation de la liquidation, en faisant l'avance nécessaire des frais en 500 fr., la faillite sera clôturée.

Ct. de Genève *Office des faillites, Genève* (57)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre  
Photo-Express S. à r. l.,  
prises de vues aériennes, rue de l'Arquebuse 6, à Genève, par ordonnance rendue le 11 décembre 1953 par le Tribunal de première instance a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 7 janvier 1954 par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 19 janvier 1954 la continuation de la liquidation, en faisant l'avance nécessaire des frais en 500 fr., la faillite sera clôturée.

#### Kollokationsplan — Etat de collocation

(SchKG. 249—251)

(L.P. 249—251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Bern *Konkursamt Bern* (43)

#### Auflage des Kollokationsplanes und des Inventars

Gemeinschuldner: Steinegger Kurt, Kaufmann, Scheuerrain 7, Bern.  
Anfechtungsfrist: 19. Januar 1954.

Ct. de Berne *Office des faillites, Porrentruy* (51)

Débitrice: Succession répudiée de Fridez Camille, en son vivant représentant, à Porrentruy.

L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée peut être consulté à l'office précité. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication; sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

Kt. Luzern *Konkursamt Kriens-Malters, Luzern* (48)

Im Konkurse über Bucher Richard, Fabrikation und Vertrieb chemischer und technischer Produkte, Reussbühl 68, Gemeinde Littau, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Kriens-Malters in Luzern zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert zehn Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Gleichzeitig mit dem Kollokationsplan liegen auch das Inventar und das Protokoll über die Eigentumsansprüche auf. Beschwerden betreffend Kompetenzstücke nach SchKG., Art. 92, sowie Begehren um Abtretung der Massrechte bezüglich der Eigentumsansprüche nach SchKG., Art. 260, sind binnen der Anfechtungsfrist des Kollokationsplanes schriftlich geltend zu machen.

Kt. Luzern *Konkursamt Weggis, Luzern* (44)

Im Konkurse über Blank Franz, Güterhändler, von Seelisberg, früher in Elgg, zurzeit in Weggis, Lützelau, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim obengenannten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen, von der Bekanntmachung an, gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Kt. Basel-Landschaft *Konkursamt Arlesheim* (45)

#### Nachtrag zum Kollokationsplan

Im Konkursverfahren über Wipf-Riegraf Adolf, Gärtnermeister, Reinach, liegt ein Nachtrag zum Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim obengenannten Konkursamt vom 8. Januar 1954 an zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert zehn Tagen, von der Auflage an gerechnet, gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Kt. Graubünden *Konkursamt Chur* (49)

Im Konkurse über Schmed-Cathomen Anton, Handel mit Fleischezualitäten, Chur, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern vom 9. Januar 1954 an, während 10 Tagen, beim obengenannten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert der nämlichen Frist gerichtlich anhängig zu machen.

Ct. de Vaud *Office des faillites, Vevey* (35)

Faillie: Emmel Léa, papeterie, Vevey.

L'état de collocation, modifié ensuite de productions tardives, est déposé à nouveau et peut être consulté à l'office. Les actions en contestation doivent être introduites jusqu'au 19 janvier 1954, sinon l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.

**Ct. de Genève** *Office des faillites, Genève* (58)  
Failli: Leblanc Jehude, commerce en gros de bijouterie et robes d'enfants, avenue Ernest-Hentsch 6, à Genève.

L'état de collocation des créanciers de la faillite sus-indiquée peut être consulté à l'office précité. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication; sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire contenant les objets déclarés de stricte nécessité est également déposé. Les recours éventuels doivent être faits dans le même délai de dix jours.

### Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(SchKG. 268) (LP. 268)

#### Chiusura del fallimento

(L. E. F. 268.)

**Kt. Zürich** *Konkursamt Wiedikon-Zürich* (36)  
Das Konkursverfahren über Buchser Albert Otto, geb. 1920, von Schöffland (Aargau), Bauführer, Birmensdorferstrasse 474, Zürich 3, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 29. Dezember 1953 als geschlossen erklärt worden.

**Kt. Bern** *Konkursamt Aarwangen* (37)  
Das ordentliche Konkursverfahren über den Verein «Verband Schweiz. Schuh- & Bodenpflegemittel-Fabrikanten in Liquidation», mit Sitz in Langenthal, ist durch Verfügung des Konkursrichters vom 31. Dezember 1953 als geschlossen erklärt worden.

**Kt. Bern** *Konkursamt Biel* (46)  
Gemeinschuldner: Topitsch W 1111, cigares, Safnernweg 64, Biel.  
Datum des Schlusses des summarischen Konkursverfahrens: 5. Januar 1954.

**Ct. Ticino** *Ufficio dei fallimenti, Locarno* (38)  
Liquidaz. N° 6/1953.

La procedura di liquidazione della eredità giacente N° 6/1953

Biber Paolo,

qdm. Giovanni Enrico, già in Piazzogna, è stata dichiarata chiusa con decreto di data 30 dicembre 1953 della pretura di Locarno.

**Ct. de Genève** *Office des faillites, Genève* (59/64)

Les liquidations des faillites suivantes ont été clôturées par jugement du Tribunal de première instance en date du 30 décembre 1953:

- 1° Julini Adrien S. A., fabrication et commerce de bijouterie, 23, rue du Rhône, à Genève.
  - 2° Grandes Caves du Prieuré S. A., commerce de vins en gros, rue de Berne 56bis, à Genève.
  - 3° A La Poissonnerie S. à r. l., comestibles, rue de Montbrillant 42, à Genève.
  - 4° Vignola Léon, entrepreneur, rue Pierre-Fatio 7, à Genève.
  - 5° Kullmann Jean-Pierre, ex-cafetier, à Choulex-Genève.
  - 6° Pesson Georges, gypserie-peinture et commerce de papiers peints, boulevard de la Cluse 49, à Genève.
- Sieur Vignola, Sieur Kullmann et Sieur Pesson ont été déclarés excusables.

### Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite

(SchKG. 257—259) (LP. 257—259)

**Kt. Luzern** *Konkursamt Luzern* (50)  
Einmalige Steigerung

Gemeinschuldnerin: Kollektivgesellschaft Hüslter Gebr., Hotel, Pension und Restaurant du Château und Gütsch, in Luzern.  
Zeit und Ort der Steigerung: Dienstag, 9. Februar 1954, 14.30 Uhr, im Rathaus am Kornmarkt, in Luzern.

Steigerungsobjekte:

1. Grundstück Nr. 1022, Plan 87, Fläche 6499 m<sup>2</sup>, Vorder-Gütsch, Grundbuch Luzern, linkes Ufer:  
Hotel und Pension du Château Gütsch, inkl. mitverpfändetes Hotelmobiliar;  
Restaurationsgebäude mit Anbauten und Terrasse;  
Haus mit Anbaute;  
Portierhaus und Verkaufsmagazin;  
Hofraum, Garten, Wegterrain und Wald (Tobel).  
Katasterschätzung Fr. 276 000.—  
Brandversicherung zusammen Fr. 582 600.—  
Konkursamtliche Schätzung inkl. mitverpfändetes Mobiliar Fr. 336 438.30  
Grundpfandrechte berechnet auf 31. Dezember 1952 Fr. 344 945.20
  2. Grundstück Nr. 1023, Plan 87, Fläche 3657,8 m<sup>2</sup>, offenes Land und Wald, Vorder-Gütsch, Grundbuch Luzern, linkes Ufer:  
Katasterschätzung Fr. 4 000.—  
Konkursamtliche Schätzung Fr. 4 000.—  
Grundpfandrechte berechnet auf 31. Dezember 1952 Fr. 24 106.25
  3. Grundstück Nr. 2579, Plan 87, Fläche 7154,8 m<sup>2</sup>, Garten, offenes Land und Wald, Gütsch, Grundbuch Luzern, linkes Ufer:  
Katasterschätzung Fr. 14 500.—  
Konkursamtliche Schätzung Fr. 14 500.—  
Grundpfandrechte berechnet auf 31. Dezember 1952 Fr. 24 106.25
- Auflage der Lastenverzeichnisse und Steigerungsbedingungen vom 23. Januar 1954 an.

Der Zuschlag der Grundstücke erfolgt ohne Rücksicht auf die konkursamtlichen Schätzungen, einzeln oder gesamthaft je nach Mehrerlös.

Vor dem Zuschlag ist eine Barkaution zu erlegen

für Grundstück Nr. 1022 (Hotel)	Fr. 5000.—
für Grundstück Nr. 1023	Fr. 1000.—
für Grundstück Nr. 2579	Fr. 1000.—
beim Gesamtzuschlag	Fr. 5000.—

Luzern, 6. Januar 1954. Konkursamt Luzern.

## Nachlassverträge — Concordats — Concordati

### Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungselngabe

(SchKG 295, 296, 300.)

#### Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295, 296, 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist eine Nachlassstundung bewilligt worden.  
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfall bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.  
Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

**Kt. Bern** *Konkurskreis Signau* (39)  
Schuldner: Gfeller-Schenk Gottfried, Handlung, Ausserdorf, Signau.

Datum der Stundungsbewilligung durch Erkenntnis des Gerichtspräsidenten von Signau in Langnau: 22. Dezember 1953.

Dauer der Stundung: 4 Monate.

Sachwalter: Paul Egger, Notar, Langnau i. E.

Eingabefrist: bis und mit dem 29. Januar 1954. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen dem Sachwalter schriftlich und begründet einzureichen.

Gläubigerversammlung: Donnerstag, 11. März 1954, nachmittags 14.15 Uhr, im Bureau des Sachwalters in Langnau i. E.

Aktenaufgabe: während 10 Tagen vor der Versammlung, im Bureau des Sachwalters.

**Kt. Aargau** *Konkurskreis Lenzburg* (52)

Schuldnerin: de Boni-Bickel Frieda, Frau, Fruchthandel en gros und Obstlagerhaus, Wildegg. Inhaberin der Firma Frieda de Boni-Bickel, Wildegg (zur Einleitung eines Nachlassverfahrens mit Vermögensabtretung).

Datum der Stundungsbewilligung durch Beschluss des Bezirksgerichtes Lenzburg: 7. Januar 1954.

Dauer der Nachlassstundung: vier Monate.

Sachwalter: A. Rüetschi, Notar, Schöffland.

Eingabefrist: bis zum 29. Januar 1954. Die Gläubigerin der genannten Schuldnerin werden aufgefordert, ihre Forderungen mit Belegen, Wert 7. Januar 1954, dem Sachwalter schriftlich zu melden.

Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 25. März 1954, 15 Uhr, im Restaurant Aarhof, Wildegg.

Aktenaufgabe: während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung auf dem Bureau des Sachwalters.

### Verlängerung der Nachlassstundung — Prorogation du sursis concordataire

(SchKG. 295, Abs. 4) (LP. 295, al. 4)

**Kt. Basel-Landschaft** *Obergericht, Liestal* (47)

Das Obergericht hat mit Beschluss vom 29. Dezember 1953 die

Guggenheim Max,

Sportkleiderfabrik, in Binningen, unterm 11. September 1953 bewilligte Nachlassstundung von vier Monaten um zwei Monate, d. h. bis 11. März 1954, verlängert.

Liestal, den 6. Januar 1954.

Obergerichtskanzlei.

### Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

(SchKG. 304, 317)

#### Délibération sur l'homologation de concordat

(L. P. 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

**Kt. Thurgau** *Bezirksgericht Steckborn* (65)

Die Verhandlung über die Bestätigung eines Nachlassvertrages des Erne Hermann, Baugeschäft, in Steckborn, findet am Freitag, den 22. Januar 1954, vormittags 8.30 Uhr, vor Bezirksgericht Steckborn, im Rathaus daselbst, statt. Die Akten können beim Gerichtspräsidium Steckborn eingesehen und von den Gläubigern Einwendungen gegen den Nachlassvertrag noch in der Verhandlung angebracht werden.

Weinfelden, den 7. Januar 1954.

Gerichtskanzlei Steckborn.

**Ct. du Valais** *Arrondissement de Monthey* (40)

Dans son audience du mercredi 20 janvier 1954, à 14 h. 30, au Château de Monthey, le président du Tribunal du district statuera sur l'homologation du concordat proposé à ses créanciers chirographaires par Defago Rémy, d'Adolphe, commerce d'articles de sport et confection, à Monthey.

Les créanciers qui entendent s'opposer à l'homologation de ce concordat doivent, sous peine de perdre leur droit de recours, se présenter à l'audience ou se déterminer par écrit.

Monthey, le 5 janvier 1954.

Le commissaire au sursis:

J.-M. Detorrenté, préposé.

**Ct. de Genève** *Tribunal de première instance, Genève* (66)

Le Tribunal de première instance, sis à Genève, place du Bourg-de-Four, Palais de Justice, 2<sup>e</sup> cour, 1<sup>er</sup> étage, Salle A, statuera en audience publique, le vendredi 22 janvier 1954, à 10 heures, sur l'homologation du concordat proposé par la société Stettler & Nopper S. à r. l., fabrique de maroquinerie, place de la Navigation 10, à Genève, à ses créanciers.

Tribunal de première instance, Genève

J. Charrey, commis-greffier.

**Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat**  
(SchKG 306, 308, 317.) (L.P. 306, 308, 317.)

Ct. de Genève Tribunal de première instance, Genève (67)

Par jugement du 4 décembre 1953, le Tribunal a homologué le concordat proposé par Transéa S. A., commerce de vins et liqueurs, rue de Montbrillant 16, à Genève, à ses créanciers.

Monsieur Emil Gubler, expert-comptable de la Société Fiduciaire Visura, rue Diday 10, à Genève, a été désigné aux fins de surveiller la loyale exécution du concordat.

Par le même jugement, il a été assigné aux créanciers dont les réclamations sont contestées, un délai préemptoire de 20 jours pour introduire action conformément aux dispositions de l'art. 310 L.P.D.

Tribunal de première instance, Genève:  
J. Charrey, commis-greffier.

**Rifiuto d'omologazione di concordato**

Ct. Ticino Pretura di Bellinzona (68)

La pretura di Bellinzona comunica che, con suo decreto odierno, non ha omologato il concordato proposto da Bottinelli Sergio, macellaio, in Bellinzona. La moratoria ha cessato di svolgere i suoi effetti, e i creditori possono esercitare il diritto loro conferito dall'art. 309 L.E.F.

Bellinzona, 7 gennaio 1954.

Per la pretura:  
Avv. A. Righetti, segr.-ass.

**Kollokationsplan im Nachlassverfahren**

(SchKG 249, 250, 293 ff.)

**Etat de collocation dans concordat par abandon d'actif**

(L. P. 249, 250, 293 et suiv.)

Kt. Zürich Konkurskreis Hottungen-Zürich (41)

**Abänderung des Kollokationsplanes**

Im Nachlassliquidationsverfahren der

Stark AG. Dr. W. in Nachlassliquidation,

Freiestrasse 80, Zürich 7, liegt der infolge nachträglicher Forderungsanerkennung abgeänderte Kollokationsplan beim Unterzeichneten zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung der Abänderung sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 9. Januar 1954 an durch Klageschrift im Doppel beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksamtes Zürich anhängig zu machen, ansonst sie als anerkannt betrachtet würde.

Zürich, den 5. Januar 1954.

Der Liquidator:  
Dr. H. A. Arbenz, Rechtsanwalt,  
Börsenstrasse 22, Zürich 1.

Ct. du Valais Arrondissement de Monthey (42)

L'état de collocation des créanciers de Duchoud Charles, boucher, à Monthey, en liquidation concordataire, est déposé et peut être consulté à l'Office des faillites de Monthey.

Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les 10 jours à dater de cette publication; sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

Monthey, le 5 janvier 1954.

Charles Duchoud en liquidation concordataire,  
les liquidateurs: Aloys Morand, Albert Gerfaux et  
Joseph-M. Detorrenté.

**Verschiedenes — Divers — Varia**

Kt. Thurgau Konkurskreis Frauenfeld (69)

**Verschiebung einer Gläubigerversammlung**

Die im SHAB. Nr. 248 vom 24. Oktober 1953 angezeigte Gläubigerversammlung im Nachlassverfahren des Herrn Fehr Ferd., Herrenbekleidung, in Frauenfeld, muss auf Dienstag, den 26. Januar 1954, nachmittags 14.30 Uhr, im Restaurant «Nationals», in Winterthur, verschoben werden.

Frauenfeld, 7. Januar 1954.

Der Sachwalter:  
Kurt Isliker, Geschäftsführer  
der Treuhand AG. Frauenfeld.

**Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio**

**Stiftungen - Fondations - Fondazioni**

**Publikationen betreffend Stiftungen erscheinen nur in der Samstagausgabe**  
Les publications concernant les fondations paraissent seulement le samedi

Zürich — Zurich — Zurigo

30. Dezember 1953.

Stiftung für Personalfürsorge des Bankhauses Rahn & Bodmer, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 16. November 1953 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die im Dienste der Firma «Rahn & Bodmer», in Zürich, stehenden dauernden Angestellten sowie deren Angehörige und den Schutz derselben gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter und Tod. Die Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von drei oder mehr Mitgliedern und die Kontrollstelle. Kollektivunterschrift führen Richard M. Bidermann, von Winterthur, in Küssnacht (Zürich), Präsident, und Martin L. Bodmer, von und in Zürich, Vizepräsident des Stiftungsrates. Geschäftsdomizil: Talstrasse 15, in Zürich 1 (bei der Firma Rahn & Bodmer).

31. Dezember 1953.

Personalfürsorgestiftung der Hypothekbank in Winterthur, in Winterthur. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 21. Dezember 1953 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Angestellten der Hypothekbank in Winterthur sowie für ihre Angehörigen und Hinterbliebenen in Fällen von Alter, Krankheit, Invalidität oder besonderen Notlagen. Sie ist ferner befugt, Zuwendungen an andere Fürsorge- und Versicherungseinrichtungen zu machen, die der Fürsorge für die Angestellten der Hypothekbank in Winterthur dienen. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von drei Mitgliedern und die Kontrollstelle. Dem Stiftungsrat gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien Eduard Gelling, von und in Winterthur, als Präsident, Dr. Robert Bühler, von und in Winterthur, als Vizepräsident, und Dr. Karl Strasser, von und in Winterthur, als Aktuar. Geschäftsdomizil: Untertor 32 in Winterthur 1 (bei der Hypothekbank in Winterthur).

31. Dezember 1953.

Kinder-Krippe Thalwil, in Thalwil (SHAB. Nr. 32 vom 8. Februar 1938, Seite 297). Dr. Anna Motschmann-Graf, Marie Wirz-Uehlinger und Emilie Bünzli-Schwarzbach sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu sind in den Vorstand der Krippenkommission mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Marie Hess geb. Kägi, von Wald (Zürich), als Vizepräsidentin, Amalie Gattiker geb. Hardmeier, von Oberrieden, als Quästurin, und Dora Gemuseus geb. Dürsteler, von Basel, als Aktuarin, alle in Thalwil.

5. Januar 1954.

Maggi-Stiftung, in Kempththal, Gemeinde Lindau. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 24. Dezember 1953 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der «Maggi-Unternehmungen A.G.» und der «Maggi A.G.», beide in Kempththal, Gemeinde Lindau, und anderen Maggi-Unternehmungen gegen die wirtschaftlichen Folgen von unverschuldeter Notlage, Invalidität, Alter und Krankheit und, bei ihrem Todesfall, für ihre Hinterbliebenen sowie die Ausrichtung von Prämienzahlungen und anderen Zuwendungen an die Wohlfahrtseinrichtungen der «Maggi-Unternehmungen A.G.» und der «Maggi A.G.» zu Gunsten ihres Personals, sofern diese Wohlfahrtseinrichtungen von der Steuerpflicht befreit sind. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von drei Mitgliedern und die Kontrollstelle. Die Mitglieder des Stiftungsrates zeichnen kollektiv zu zweien. Dem Stiftungsrat gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien Paul Hüser, von Steinhausen (Zürich), in Corseaux (Waadt), als Präsident, sowie Dr. Henri Trüeb, von und in Zürich, und Dr. Harald Schulthess, von Bubikon (Zürich), in Saint-Légier-La Chèssaz (Waadt) als weitere Mitglieder. Geschäftsdomizil: in Kempththal.

Bern — Berne — Berna  
Bureau Bern

5. Januar 1954.

Artillerie-Fonds, in Bern, Stiftung (SHAB. Nr. 271 vom 19. November 1945, Seite 2854). Der bisherige einzige Stiftungsrat Walter Maurer, dessen Einzelunterschrift erloschen ist, wurde ersetzt durch Oberstdivisionär Max Petry, von Walterswil (Bern), in Bern; er zeichnet einzeln. Neues Domizil: Monbijoustrasse 40 (bei der Abteilung für Artillerie).

6. Januar 1954.

Invalidekasse des evangelischen Seminars Muristalden, Bern, in Bern, Stiftung (SHAB. Nr. 144 vom 24. Juni 1946, Seite 1890). Zu einem weitem Mitglied des Stiftungsrates wurde gewählt Otto Zwygart, von Meikirch, in Bern, als stellvertretender Kassier und Sekretär. Er zeichnet kollektiv mit je einem andern Mitglied des Stiftungsrates.

Bureau Burgdorf

6. Januar 1954.

Stiftung für die Förderung der Chemieabteilung am Technikum Burgdorf, in Burgdorf. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 9. November 1953 eine Stiftung. Sie bezweckt vorerst die Ermöglichung des Baus eines neuen Chemiegebäudes am Technikum in Burgdorf durch Leistung eines Beitrages an die Kosten der Inneneinrichtung an den Kanton Bern. Ueberdies soll ein Fonds zur dauernden Förderung der Chemieabteilung geäuft werden. Die Verwaltung der Stiftung erfolgt durch einen Stiftungsrat von 7 bis 15 Mitgliedern, der 2 seiner Mitglieder als Revisoren bezeichnet. Zeichnungsberechtigt ist der Präsident oder der Vizepräsident in Verbindung mit dem Direktor des kantonalen Technikums oder dem Vorstand der Chemieabteilung. Es sind dies: Jakob Schaffner, von Winterthur, in Bern, Präsident; Dr. Hans Stauffer, von Eggwil, in Burgdorf, Vizepräsident; Walter Rebsamen, von Basel und Kilchberg (St. Gallen), in Burgdorf, Direktor des kantonalen Technikums, und Dr. Gustav Schmid, von Diesbach bei Büren, in Burgdorf, Vorstand der Chemie-Abteilung.

Bureau Trachselwald

30. Dezember 1953.

Personalfürsorgestiftung der Amtersparniskasse in Sumiswald, in Sumiswald (SHAB. Nr. 276 vom 24. November 1951, Seite 2923). Aus dem Stiftungsrat sind ausgeschieden der Präsident Emil Bichsel und der Sekretär Paul Haldemann, deren Unterschriften erloschen sind. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt Fritz Stalder, von und in Sumiswald, Haslenbach, als Präsident, und Robert Linder, von Steffisburg, in Sumiswald, als Sekretär. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv je zu zweien.

Luzern — Lucerne — Lucerna

31. Dezember 1953.

Fürsorgestiftung der Centralschweizerischen Kraftwerke, in Luzern (SHAB. Nr. 152 vom 2. Juli 1949, Seite 1763). Dr. Adolf Jöhr und Hans Pfyfer von Altshofen sind aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Der zeichnungsberechtigte Stiftungsrat setzt sich wie folgt zusammen: Präsident ist Dr. Albert Linder, von und in Zürich (neu); Vizepräsident: Fritz Ringwald, senior (bisher Mitglied), und Mitglied: Arthur Winiger, von Hohenrain, in Zürich (neu). Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien unter sich oder der eine oder andere mit Dr. Eduard Zihlmann und Dr. Fritz Ringwald. Diese zeichnen auch zu zweien unter sich.

31. Dezember 1953.

Personalfürsorgestiftung der Société Anonyme de Filatures de Schappe, Kriens, in Kriens (SHAB. Nr. 6 vom 10. Januar 1953, Seite 56). René Kauffmann ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist

erloschen. Der Stiftungsrat setzt sich wie folgt zusammen: Präsident ist Henri Hoppenot (bisher Vizepräsident); Vizepräsident: Anton Koller (bisher Mitglied), und Mitglieder: Hans Eicher und Josef Ottiger (beide bisher). Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit einem der übrigen Mitglieder kollektiv zu zweien.

31. Dezember 1953.

Altersfürsorgekasse der Angestellten der A.G. der Maschinenfabrik von Theodor Bell & Cie. in Kriens, in Kriens. Laut öffentlicher Urkunde vom 27. Dezember 1952 hat die «Aktiengesellschaft der Maschinenfabrik von Theodor Bell & Cie.», in Kriens, unter diesem Namen eine Stiftung errichtet. Sie bezweckt die Fürsorge für die im dauernden Dienst der Stifterfirma stehenden Angestellten und ihre Hinterlassenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Arbeitsunfähigkeit und Tod. Verwaltungsorgan der Stiftung ist ein fünfgliedriger Stiftungsrat. Präsident und Geschäftsführer sowie ein Mitglied werden durch den Verwaltungsrat ernannt, während der Vizepräsident und das fünfte Mitglied durch die Versicherten bezeichnet werden. Der Präsident des Stiftungsrates und der Geschäftsführer zeichnen zu zweien entweder unter sich oder der eine oder andere von ihnen mit einem der übrigen 3. Stiftungsratsmitglieder. Präsident des Stiftungsrates ist Adolf Graber, von Grossdietwil und Luzern, in Luzern; Vizepräsident: dipl. Ing. Ernst Brunner, von Winterthur, in Kriens, und Geschäftsführer: Max Krähenbühl, von Signau, in Kriens. Mitglieder sind Ernst Wachter, Direktor, von Stäfa, in Kriens, und Alois Pfulg, von und in Kriens. Domizil: bei der Stifterfirma.

31. Dezember 1953.

Ferienkasse der Viscose Emmenbrücke, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Laut öffentlicher Urkunde vom 11. Dezember 1953 hat die «Société de la Viscose Suisse», in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, eine Stiftung errichtet. Ihr Zweck ist die Fürsorge zugunsten der Angestellten, Arbeiter und Arbeiterinnen, die bei der Fabrik Emmenbrücke der «Société de la Viscose Suisse» in definitivem Dienstverhältnis tätig sind, insbesondere mittels Errichtung, Aufrechterhaltung und Verwaltung eines Ferienfonds und die Ausrichtung von Beiträgen aus demselben an die Destinatäre als Beihilfe für Ferien und Erholung. Verwaltungsorgan der Stiftung ist der Stiftungsrat, bestehend aus 6 Mitgliedern; je drei davon werden durch den Verwaltungsrat der Stifterfirma oder durch die Versammlung der Destinatäre ernannt. Präsident und Vizepräsident zeichnen zu zweien. Präsident ist Dr. Alfred Rufer, von Urtenen (Bern), in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, und Vizepräsident Emil Graf, von Wattwil (St. Gallen), in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Domizil: bei der Stifterfirma.

Solothurn — Soleure — Soletta  
Bureau Olten-Gösgen

29. Dezember 1953.

Wehrsport-Stiftung des Füs. Bat. 51, in Olten. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 28. Dezember 1953 eine Stiftung. Sie bezweckt die Förderung der dienstlichen und ausserdienstlichen Wehrtätigkeit der Wehrmänner des Füs. Bat. 51. Einziges Organ der Stiftung ist ein Stiftungsrat von 3 bis 5 Mitgliedern. Präsident des Stiftungsrates ist Major Ernst Schenker, von und in Olten. Er führt Einzelunterschrift. Adresse: Jurastrasse 26 (Bureau «Schenker & Daetwiler, Treuhand- und Revisionsgesellschaft»).

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

30. Dezember 1953.

Stiftung Pensions-, Witwen- und Waisen-Kasse der Fa. Heimbrod, Stamm & Co. A.G., in Basel (SHAB. Nr. 141 vom 19. Juni 1948, Seite 1720). Aus dem Stiftungsrat ist der Präsident Emile Heimbrod-Meyer ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt Fritz Voegelin-Brönnimann, von und in Basel, als Vizepräsident. Er zeichnet zu zweien. Präsident ist nun der bisherige Vizepräsident Oskar Stamm-Findesien.

5. Januar 1954.

Arbeiter-Pensionskasse der F. Hoffmann-La Roche & Co Aktiengesellschaft, in Basel (SHAB. Nr. 267 vom 13. November 1948, Seite 3080). Aus dem Stiftungsrat ist Dr. Emil Barell infolge Todes ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt: Dr. Max F. Furter, von Dottikon, in Reinach (Basel-Landschaft), und Prof. Dr. Placidus Andreas Plattner, von Untervaz, in Riehen. Sie zeichnen zu zweien.

5. Januar 1954.

Personalfürsorgestiftung der Firma Hoffmann, Bachmann & Cie, Basel, in Basel. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Urkunde vom 28. Dezember 1953 eine Stiftung mit dem Zweck der Fürsorge für die Angestellten der Stifterfirma sowie für ihre Hinterbliebenen durch Gewährung von Unterstützungen im Alter, bei Invalidität, Krankheit, Tod und unverschuldeter Notlage. Dem Stiftungsrat von 3 Mitgliedern gehören an: Adolf Hoffmann-Burri, von Sissach, in Biel (Basel-Landschaft), als Präsident, sowie Eduard Bachmann-Beh, von Fehraltorf, und Eugen Schöne, von Basel, beide in Basel. Alle zeichnen zu zweien. Domizil: Eisengasse 6.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

5. Januar 1954.

Annastiftung, in Stetten (SHAB. Nr. 5 vom 9. Januar 1931, Seite 41). Aus der Verwaltungskommission ist Jakob Hafner, Verwalter, ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Verwalter ist nun Walter Hafner, von und in Stetten. Die Mitglieder der Verwaltungskommission zeichnen kollektiv zu zweien.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell Rh. ext. — Appenzello est.

31. Dezember 1953.

Fürsorge- und Wohlfahrtsfonds der Firma Felwa A.-G. Fabrik für Leder- und Sportbekleidung, Solitidenstrasse 8, St. Gallen, mit bisherigem Sitz in St. Gallen, Stiftung (SHAB. Nr. 40, vom 17. Februar 1945, Seite 392). Der Sitz ist nach Herisau verlegt worden. Die Stiftungsurkunde wurde durch Beschluss des Stiftungsrates und mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 17. Dezember 1953 dementsprechend geändert. Der Name lautet nun: Fürsorge- und Wohlfahrtsfonds der Firma Felwa A.-G. Fabrik für Leder- und Sportbekleidung. Zweck der Stiftung ist die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der erwähnten Firma gegen wirtschaftliche Not und die ökonomischen Folgen von Alter und Invalidität. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat, der aus 2 bis 4 Mitgliedern besteht, und die Kontrollstelle. Gegenwärtig sind Mitglieder des Stiftungsrates: Georg Bischoff,

von Wil, in St. Gallen, Präsident; Gustav Fehrlin, von Schaffhausen, in St. Gallen, Aktuar, und Hans von Arx, von Basel, in Herisau. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Die Unterschrift von Hildegard Ilchmann, früheres Mitglied des Stiftungsrates, ist erloschen. Domizil der Stiftung im Bureau der Firma «Felwa A.-G. Fabrik für Leder- und Sportbekleidung», Oberdorfstrasse 68.

4. Januar 1954.

Wohlfahrtskasse der Zahnärzte der H. Kellenberger A.G. Speicher, in Speicher, Stiftung (SHAB. Nr. 239 vom 12. Oktober 1945, Seite 2476). Gemäss Beschluss des Stiftungsrates vom 10. Juni 1950 und mit Zustimmung der Stiftungsaufsichtsbehörde vom 19. Oktober 1950 hat sich diese Stiftung aufgelöst. Nachdem die Liquidation beendet ist, wird sie gelöscht.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

31. Dezember 1953.

Personalfürsorgestiftung der Firma Jos. Hager's Erben, Baugeschäft, in Uznach. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 21. November 1953 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Stifterfirma sowie ihre Angehörigen und Hinterbliebenen durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit, Unfall, Invalidität, Militärdienst oder Arbeitslosigkeit. Einziges Organ der Stiftung ist der Stiftungsrat. Dieser besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern, gegenwärtig aus Carl Bochsler-Hager, von Uznach, in Zürich, Präsident; Carl Bochsler-Inglin, von und in Uznach, und Ida Oberholzer, von Goldingen, in Uznach. Sie zeichnen zu zweien. Geschäftsdomizil: bei der Stifterfirma.

31. Dezember 1953.

Wohlfahrtsfonds für Angestellte und Arbeiter der Firma Meier-Wepfer & Co., in Heerbrugg, Gemeinde Balgach (SHAB. Nr. 208 vom 6. September 1947, Seite 2587). Alfred Meier-Wepfer ist infolge Todes aus dem Stiftungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt: Otto Spörri, von Sternenberg (Zürich), und Hermann Schlatter, von St. Gallen, beide in Balgach. Das bisherige Stiftungsratsmitglied Hedwig Meier-Wepfer wurde zur Präsidentin ernannt. Sie führt weiterhin Einzelunterschrift. Die neugewählten Stiftungsratsmitglieder zeichnen zu zweien.

31. Dezember 1953.

Fürsorge-Fonds der Firma A.G. für Metallbearbeitung St. Gallen, in St. Gallen (SHAB. Nr. 156 vom 7. Juli 1951, Seite 1692). Emil Widmer, Walter Wandfluh und Louis Mutter sind aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Als neues Stiftungsratsmitglied wurde gewählt: Kurt Frischknecht, von Schwellbrunn (Appenzell A.-Rh.), in Herisau. Er führt Kollektivunterschrift mit einem der übrigen Mitglieder des Stiftungsrates.

5. Januar 1954.

Fürsorgestiftung der Firma Gebrüder Eisenring, Gossau, in Gossau. Unter diesem Namen ist mit öffentlicher Urkunde vom 31. Dezember 1953 eine Stiftung errichtet worden. Sie bezweckt die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Stifterfirma in bezug auf die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Krankheit, Tod oder sonstiger unverschuldeter Notlage. Einziges Organ der Stiftung ist der Stiftungsrat von 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Eduard Eisenring, als Präsident, und Otto Eisenring, als Schriftführer, beide von Mosnang, in Gossau (St. Gallen). Sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: bei der Stifterfirma.

Graubünden — Grisons — Grigioni

31. Dezember 1953.

Personalversicherungskasse Lietha & Cie. Grüsch, in Grüsch, Stiftung (SHAB. Nr. 105 vom 7. Mai 1943, Seite 1024). Mit Genehmigung der Aufsichtsbehörde vom 30. Oktober 1953 wurde der Name der Stiftung abgeändert in: Personalversicherungskasse Lietha & Cie. AG., Grüsch.

31. Dezember 1953.

Unterstützungsfond der Firma Lietha & Cie. Kdt. A.G. Grüsch, in Grüsch. Stiftung (SHAB. Nr. 289 vom 9. Dezember 1950, Seite 3156). Mit Genehmigung der Aufsichtsbehörde vom 30. Oktober 1953 wurde der Name der Stiftung abgeändert in: Unterstützungsfonds der Firma Lietha & Cie. AG., Grüsch. Stefan Niggli-Flütsch ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. In den Stiftungsrat wurde neu gewählt: Johann Lietha, von und in Grüsch, mit Einzelunterschrift.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

29 décembre 1953.

Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la maison Dubois Frères S.A., à La Chaux-de-Fonds, fondation (FOSC. du 5 janvier 1952, N° 3). L'adresse de la fondation est actuellement rue du Parc 6 dans les bureaux de Dubois Frères S.A.

Genf — Genève — Ginevra

29 décembre 1953.

Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la société en commandite Paul Lenoir & Cie Agence Immobilière, à Genève. Sous ce nom, il a été constitué, selon acte authentique dressé le 18 décembre 1953, une fondation ayant pour but de venir en aide en cas de gêne, aux employés de la fondatrice contre les conséquences de la maladie, des accidents, de l'invalidité, du chômage et de la vieillesse. Elle peut aider la famille d'un bénéficiaire décédé. La gestion de la fondation est confiée à un conseil de fondation d'un à trois membres. Paul Lenoir, de Genève, à Vandœuvres, a été nommé seul administrateur et signe individuellement. Adresse: 8, boulevard Georges-Favon, bureaux de Paul Lenoir & Cie, Agence Immobilière.

30 décembre 1953.

Caisse de Pensions du personnel «employé» de Lucifer S.A., à Carouge. Sous ce nom, il a été constitué, selon acte authentique dressé le 22 décembre 1953, une fondation ayant pour but l'assurance du personnel «employé» de la société «Lucifer S.A.», à Carouge, contre les conséquences économiques de la vieillesse et de la mort, par le versement d'indemnités ou de pensions aux bénéficiaires-adhérents et à leurs ayants-droit. La gestion de la fondation est confiée à un conseil de trois membres composé de: Joseph Burrus, président, de Boncourt (Berne), à Genève; James Burtin, secrétaire, de Mejnier, à Carouge, et Jean Hirt, trésorier, de et à Carouge, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 14, route de Saint-Julien, bureaux de Lucifer S.A.

## Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

PATENT-LISTE  
LISTE DES BREVETS LISTA DEI BREVETTI

N° 23

Erste Hälfte Dezember 1953

Première quinzaine de décembre 1953 Prima quindicina di dicembre 1953

I. Abteilung I<sup>a</sup> Partie I<sup>a</sup> Parte

## Berichtigungen Rectifications Rettifiche

Kl. 69, Nr. 294053. 21. Juli 1951, 20 Uhr. — Beruhigungsanordnung für die Tonträger von Schallplatten- und/oder Wiedergabegeräten, insbesondere Magnettongeräten. — Licentia Patent-Verwaltungs-GmbH., Hohe Bleichen 31–32, Hamburg 36 (Deutschland). Vertreter: Walther Müller, Zürich. Die Prioritätsangaben für dieses Patent lauten richtigerweise: Deutschland, 28. Juli 1950.

Kl. 79 n, Nrn. 293502, 294084 und 294085.

Diese drei Patente gehören in die Klasse 79 n (nicht m).

## Eintragungen vom 15. Dezember 1953

Enregistrements du 15 décembre 1953 Inserzioni del 15 dicembre 1953

331 Hauptpatente — Brevets principaux — Brevetti principali  
Nrn. 294962–295292

- Kl. 2 b, Nr. 294962. 30. August 1951, 18 Uhr. — Fahrbares Flüssigkeitsverteilungsanlage. — Ernst Lanz, mechanische Werkstätte, Huttwil (Schweiz). Vertreter: Ammann & Co., Bern.
- Kl. 2 c, Nr. 294963. 24. September 1951, 17 Uhr. — Fingerbalkenaufzugsvorrichtung an einem Schlepper. — Hermann Lanz, Ackererschlepperfabrik Aulendorf/Württ. K. G., Schillerstrasse 27, Aulendorf (Württ., Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Deutschland, 30. November 1950.
- Kl. 2 c, Nr. 294964. 5. Oktober 1951, 17½ Uhr. — Fahrbares Gerät zum Aufgreifen, Packen und Binden von abgemähten, auf dem Boden liegenden Getreidehalmen und zum Auswerfen der Garben. — Bueher-Guyer AG, Masehinenfabrik, Niederweningen (Zürich, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 2 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295174 (88).
- Kl. 2 e, N° 294965. 30 mars 1951, 18 h. — Procédé et dispositif d'alimentation gazeuse d'une armoire pour la culture activée des plantes. — Gaston Perin, rue de l'Echelle 5, Paris (France). Mandataire: Jacques Micheli, Genève. — Priorité: Belgique, 3 avril 1950.
- Kl. 2 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 294967 (3 c).
- Kl. 3 c, Nr. 294966. 8. Mai 1951, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Schädlingsbekämpfungsmittels. — J. R. Geigy AG., Basel (Schweiz).
- Kl. 3 c, Nr. 294967. 22. Juni 1951, 17¼ Uhr. — Schädlingsbekämpfungsmittel. — Olga Zaezkowsky, und Leop. Zaezkowsky, Roganshorn (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 3 c, Nr. 294968. 13. Juli 1951, 21 Uhr. — Vorrichtung zum Unschädlichmachen fliegender Insekten. — Alfred Wehrli, Gasthaus zum Oehsen, Islikon (Thurgau, Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.
- Kl. 3 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295049 (36 q); 295050 (36 q).
- Kl. 4 b, N° 294969. 11 mai 1951, 18 h. — Dispositif d'ancrage. — Seetru Products Limited, Queen Square 10, Bristol 1 (Gloucestershire, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorités: Grande-Bretagne, 11 mai 1950 et 5 février 1951.
- Kl. 4 b, N° 294970. 4 décembre 1951, 18 h. — Procédé de fabrication d'un élément de dalle en béton armé et élément obtenu par ledit procédé. — Albert Cibis; Valentin Baud, chemin du Grey 17, Lausanne (Suisse); Luigi Boletti, via Mercadante 7, Milan (Italie); et François Béguin, avenue de Rumine 45, Lausanne (Suisse). Mandataire: L. Fleisch, ing. dipl., Lausanne.
- Kl. 4 b, N° 294971. 21 avril 1952, 17½ h. — Brique creuse de construction. — Waldemar Bühler, Hermancé (Genève, Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 4 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295182 (96 e).
- Kl. 4 d, Nr. 294972. 17. Juli 1951, 19 Uhr. — Deckleiste mit hutförmigen Querschnitt und Klemmfedern zur Befestigung derselben an einer Versteifungsschiene. — Walter E. Steiner, Haldenstrasse 27, Wallisellen (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.
- Kl. 4 d, Nr. 294973. 2. Oktober 1951, 11 Uhr. — Fenster. — Frigyes Lukács, Ingenieur, Witikonstrasse 68, Zürich (Schweiz). Vertreter: Walder & Co., Zürich.
- Kl. 4 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 294991 (11 b); 295169 (80 k).
- Kl. 5 c, N° 294974. 29 septembre 1951, ore 17. — Draga escavatrice galleggiante per ogni sorta di materiale sgretolabile. — Francesco Cosenza, via Mergellina 226, Napoli (Italia). Mandatario: J. Gartenmann, Zurigo.
- Kl. 6 a, Nr. 294975. 27. Oktober 1951, 12½ Uhr. — Spurstangeneinrichtung für Strassen- und Kleinbahngleise. — Dortmund Stadwerke Aktiengesellschaft, Semertichstrasse 106, Dortmund; und Fritz Ziemkus, Oberingenieur, Auf'm Plätzchen 14, Dortmund-Hörde (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 20. Dezember 1950.
- Kl. 7 a, N° 294976. 15 octobre 1951, 18¼ h. — Cuisinière. — Faunus S.A., Cité Magenta 3, Paris 10<sup>e</sup>; et Hubert Couquet, Guingamp [Côtes du Nord] (France). Mandataires: Naegeli & Co., Berne.
- Kl. 7 e, Nr. 294977. 12. Mai 1951, 18 Uhr. — Durchlauferhitzer. — Alfred Bernd, Fabrikant, Bachstrasse 6, Herdecke (Ruhr, Deutschland). Vertreter: Fritz Fricker, Zürich. — Prioritäten: Deutschland, 2. Juni 1949; 27. Mai; 5. Juli; 2. November 1950 und 31. März 1951.
- Kl. 7 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 294976 (7 a).

Kl. 7 g, Nr. 294978. 7. Juni 1951, 18 Uhr. — Elektrische Heiz- und Kochvorrichtung. — Hermann Rieger-Kern, Mechaniker, Obergasse 12, Winterthur (Schweiz).

Kl. 7 g, N° 294979. 16 août 1951, 18 h. — Élément de chauffage électrique et procédé pour sa fabrication. — Société Anonyme des Manufactures des Glaces et Produits Chimiques de Saint-Gobain, Chauny & Crey, place des Saussaies Ibis, Paris 8<sup>e</sup> (France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.

Kl. 8 a, Nr. 294980. 23. August 1951, 17¼ Uhr. — Revolver-Falzziegelpresse. — Dr. Ing. Wilhelm Lindowici, Jockgrim (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 8 b, N° 294981. 12 septembre 1951, 19 h. — Procédé de fabrication de produits céramiques et produit obtenu par ce procédé. — Compagnie Générale de Télégraphie sans Fil, boulevard Haussmann 79, Paris (France). Mandataire: A. Bugnion, Genève. — Priorité: France, 3 octobre 1950.

Kl. 8 c, N° 294982. 31 mars 1951, 17 h. — Four permanent pour la cuisson de céramiques. — Domingos da Rocha Santos, Conselho de Viana do Castelo, Lanhezes (Portugal). Mandataire: L. Fleisch, ing. dipl., Lausanne. — Priorité: Portugal, 31 mars 1950.

Kl. 8 c, Nr. 294983. 4. Oktober 1951, 9 Uhr. — Von aussen befeuerter Schachtofen zum Brennen von Kalkstein, Dolomit und anderen natürlichen Calciumkarbonaten. — Rudolf Frisch, Baumeister, Lindengasse 65, Wien VII (Oesterreich). Vertreter: A. Sahli, Zürich.

Kl. 8 d, Nr. 294984. 16. April 1951, 19 Uhr. — Schneidscheibe. — Snerper-Cut, Inc., North Knox Avenue 3418, Chicago (Illinois, USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: USA, 21. April 1950.

Kl. 9 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295037 (36 d).

Kl. 9 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295250 (116 k).

Kl. 9 d, Nr. 294985. 19. Dezember 1951, 18 Uhr. — Schwimmerventil für Spülkasten. — Gebert & Cie., Rapperswil (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 10 a, Nr. 294986. 18. August 1951, 12¼ Uhr. — Türschloss. — Albert Wirz, St.-Albananlage 8, Basel (Schweiz). Vertreter: A. Braun, Basel.

Kl. 10 d, Nr. 294987. 26. September 1951, 18¼ Uhr. — Haken zum Feststellen von Fensterläden. — Hartmann & Co. AG., Chipotweg 50–52, Biel (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.

Kl. 10 d, Nr. 294988. 29. September 1951, 19 Uhr. — Vorrichtung zum Feststellen von Fenster- und Türflügeln in teilweise oder ganz geöffneter Stellung. — Louis Krant, Tramstrasse 65, Zürich 50 (Schweiz). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.

Kl. 11 a, Nr. 294989. 25. Mai 1951, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Erzeugung von Glasfasern und Vorrichtung zur Durchführung dieses Verfahrens. — Charles J. Stalego, Newark (Ohio, USA). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich.

Kl. 11 a, Nr. 294990. 25. Mai 1951, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Erzeugung von Glasfasern und Vorrichtung zur Durchführung dieses Verfahrens. — Charles J. Stalego, Newark (Ohio, USA). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich.

Kl. 11 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295182 (96 e).

Kl. 11 b, N° 294991. 16 octobre 1951, 18 h. — Vitrage. — Société Anonyme des Manufactures des Glaces et Produits Chimiques de Saint-Gobain, Chauny & Crey, place des Saussaies Ibis, Paris 8<sup>e</sup> (France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: France, 30 octobre 1950.

Kl. 12 b, N° 294992. 26 décembre 1951, 18¼ h. — Allume-feu combustible. — Albert Burgdorfer, Fahys 195, Neuchâtel (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.

Kl. 13 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295236 (114 f).

Kl. 13 c, Nr. 294993. 5. April 1944, 7 Uhr. — An Gasverbraucher angebaute thermoelektrische Zündsicherung. — Junkers & Co. GmbH., Wernau am Neckar (Deutschland). Vertreter: Erwin Niederer, Genf. — Priorität: Deutschland, 30. September 1943.

Kl. 14 d, Nr. 294994. 3. Februar 1951, 12¼ Uhr. — Verfahren zur Entgiftung von kohlenoxyd- und wasserstoffhaltigen Gasen. — Ruhrechemie Aktiengesellschaft, Oberhausen-Holten; und Lurgi Gesellschaft für Wärmetechnik mbH., Frankfurt a. M. (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 25. Mai 1950.

Kl. 15 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 294978 (7 g); 294979 (7 g).

Kl. 15 b, Nr. 294995. 2. November 1951, 15 Uhr. — Elektrisch betriebene Zerkleinerungsmaschine und Saftzentrifuge zur Aufbereitung von Beeren, Früchten, Gemüsen, Nüssen usw. — Etablissements CONTARO, Vaduz (Liechtenstein). Vertreter: Gebr. A. Rebmann, Zürich.

Kl. 15 g, N° 294996. 18 mai 1951, 17¼ h. — Lit en bois. — José Eserivá Noguera, av. del Caudillo 68, Ondara (Alicante, Espagne). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich.

Kl. 15 g, Nr. 294997. 13. Juli 1951, 16 Uhr. — Bett. — Embru-Werke Mantel-Hess, Hofmann-Hess & Co., Rüti (Zürich, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 15 g, N° 294998. 15 novembre 1951, 18 h. — Meuble transformable. — Margaret Mollison Stein née Snyder, Clay Street 2270, San Francisco (Californie, U.S.A.). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.

Kl. 15 i, N° 294999. 29 octobre 1951, 17¼ h. — Etagère pour cagots à fruits et légumes. — André Chiffelle, fabricant, Lignières (Neuchâtel, Suisse). Mandataire: Dr. W. Schmid, Sonvilier.

Kl. 15 k, Nr. 295000. 25. Juli 1951, 18¼ Uhr. — Waschlapen und Verfahren zu seiner Herstellung. — Karl-Heinz Binzer, Hatfeld-Eder (Deutschland). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: Deutschland, 28. Juli 1950.

Kl. 17 a, N° 295001. 29 novembre 1951, 20 h. — Obturateur, destiné à assurer la fermeture d'une bouteille. — Daniel-Denis-Michel Marcoux, avenue de la République 65, Paris 11<sup>e</sup>; et Serge Detanne, rue du Général-Leclerc 11, Versailles (France). Mandataire: Walder & Co., Zurich.

Kl. 17 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295093 (46 b).

Kl. 18 a, Nr. 295002. 20. August 1951, 18½ Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zum Herstellen künstlicher Fäden. — Vereinigte Glanzstoff-Fabriken AG., Wuppertal-Elberfeld (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel.

Kl. 18 b, N° 295003. 5 octobre 1951, 17¼ h. — Procédé de pigmentation de la viscosse avant filature. — Manufactures de Produits Chimiques du Nord Etablissements Kuhlmann, rue de la Baume 11, Paris (France). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich.

Kl. 18 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295068 (41); 295073 (41).

- Kl. 19 c, Nr. 295004. 13. Januar 1950, 18 Uhr. — Zweiriemen-Streckwerk an einer Spinnmaschine. — **Zellwolle-Lehrspinnerei GmbH**, Denkenkorf h/Esslingen a. N. (Deutschland). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf. — Priorität: Deutschland, 1. Oktober 1948, 9. April und 7. Juni 1949.
- Kl. 19 e, Nr. 295005. 26. Mai 1950, 19 Uhr. — Mittel zum Durchziehen von Textilfasern durch die Spinnmaschine beim Spinnen. — **George Angus & Company Limited**, Angus House, Westgate Road 152—158, Newcastle (Grossbritannien). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 19 c, Nr. 295006. 6. September 1951, 17¼ Uhr. — Gerät zum Beseitigen von Anschmutzungen anhaftenden Flugfasern. — **Vereinigte Kugellagerfabriken Aktiengesellschaft**, Schweinfurt (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 19 c, Nr. 295007. 28. September 1951, 17¼ Uhr. — Fadenführerantrieb für Wickelspulen in Zwirnmaschinen. — **PAG Patentgesellschaft AG.**, Stampfenbachstrasse 85, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich.
- Kl. 19 d, Nr. 295008. 12. Januar 1943, 17¼ Uhr. — Spulmaschine mit voneinander unabhängig arbeitenden ortsfesten Spulstellcn. — **W. Schlafhorst & Co.**, M. Gladbach (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 28. Januar 1942.
- Kl. 19 d, Nr. 295009. 12. Januar 1943, 17¼ Uhr. — Verfahren und Spulmaschine zur Herstellung von Kötzerspulen. — **W. Schlafhorst & Co.**, M. Gladbach (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 3. Februar 1942.
- Kl. 19 d, Nr. 295010. 6. April 1943, 18 Uhr. — Umlaufender Fadenführer an einer Kötzerspulmaschine. — **W. Schlafhorst & Co.**, M. Gladbach (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 13. Juni 1942.
- Cl. 19 d, N° 295011. 23 août 1951, 20 h. — Mécanisme de formation pour donner une forme désirée aux enroulements de bobines de machines textiles. — **Harbens Limited**, Parkside Mills, Golborne (Lancashire, Grande-Bretagne). Mandataire: A. Bagnion, Genève. — Priorités: Grande-Bretagne, 27 septembre 1950 et 25 juillet 1951.
- Kl. 19 d, Nr. 295012. 25. September 1951, 17¼ Uhr. — Vorrichtung an einer automatischen Spulmaschine zum Absaugen und Abtrennen eines Fadenendes. — Dr. Ing. Walter Reiners, Waldniel (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Deutschland, 27. Dezember 1950.
- Kl. 21 a, Nr. 295013. 2. März 1951, 18 Uhr. — Einrichtung zur selbsttätigen Regulierung der Fadenspannung an einer Konus-Zettelmachine beim Bewickeln von Kettbäumen. — **Maschinenfabrik Benninger AG.**, Uzwil (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Cl. 22 a, N° 295014. 16 février 1951, 18¼ h. — Machine à surjeter. — **Union Special Machine Company**, North Franklin Street 400, Chicago 10 (Illinois, U.S.A.). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — Priorité: U.S.A., 17 novembre 1950.
- Kl. 22 d, Nr. 295015. 25. Juni 1951, 18 Uhr. — Antriebsvorrichtung für elektrisch angetriebene Nähmaschinen. — **The Singer Manufacturing Company**, Elizabeth (N. J., USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 22 d, Nr. 295016. 18. Oktober 1951, 18 Uhr. — Versenkmechanismus an einem eine Portable-Nähmaschine mit freiem Arm enthaltenden Schrankmöbel. — **Heinrich Gelbert**, Grubenstrasse 45, Zürich (Schweiz). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 23 a, Nr. 295017. 4. Juni 1951, 19 Uhr. — Vorrichtung zum selbsttätigen Versetzen der Nadelbetten von Flachstrickmaschinen. — **H. Stoll & Co.**, Stollweg 1, Reutlingen (Württemberg, Deutschland). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 3. März 1949.
- Kl. 23 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295029 (25 a).
- Kl. 24 a, Nr. 295018. 6. August 1943, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer gebrauchsfähigen, halbharten Flotte zur Verminderung der Quellbarkeit von Zellulosehydrattextrakt. — **Röhm & Haas GmbH**, Weiterstädter-Strasse 42, Darmstadt (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. — Priorität: Deutsches Reich, 13. August 1942.
- Kl. 24 a, Nr. 295019. 9. Mai 1944, 17¼ Uhr. — Waschmittel in Stückform. — **Böhme Fettechemie-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Düsseldorf (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 10. Mai 1943.
- Kl. 24 a, Nr. 295020. 15. Dezember 1944, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von beständigen, zum Wasserabstossendmachen von Textilstoffen geeigneten Dispersionen. — **Böhme Fettechemie-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Düsseldorf (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 24. Juli 1944.
- Kl. 24 a, Nr. 295021. 3. Januar 1951, 18 Uhr. — Reinigungsmittel. — **Colgate-Palmolive-Peet Company**, Hudson Street 105, Jersey City 2 (New Jersey, USA). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 24 a, Nr. 295022. 14. Oktober 1949, 18 Uhr. — Reinigungsmittel. — **CIBA Aktiengesellschaft**, Basel (Schweiz).
- Kl. 24 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295078 (43).
- Cl. 24 b, N° 295023. 15 août 1951, 18¼ h. — Rame pour corriger la conformation des tissus. — **Jean-Paul Deck**, Merkurstrasse 34, Zurich (Suisse). Mandataires: Naegeli & Co., Berne. — Priorité: France, 23 juillet 1951.
- Cl. 24 d, N° 295024. 24 octobre 1951, 18¼ h. — Machine à laver. — **Hoover Limited**, Perivale, Greenford (Middlesex, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: Grande-Bretagne, 25 octobre 1950.
- Cl. 24 d, N° 295025. 18 décembre 1951, 18 h. — Machine à laver. — **André Conord**, rue de Clichy 14, Paris (France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: Pays-Bas, 28 décembre 1950.
- Cl. 24 e, N° 295026. 6 juillet 1951, 18¼ h. — Collecteur de poussière pour aspirateur. — **Electrolux Corporation**, Forest Avenue, Old Greenwich (Connecticut, U.S.A.). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Kl. 24 f, Nr. 295027. 15. Dezember 1950, 18 Uhr. — Markiervorrichtung für Gewebe, Garnketten und sonstiges Gut in Form von laufenden Bahnen. — **Gehrüder Sneider GmbH**, Blumenbergerstrasse 145, M. Gladbach (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Deutschland, 12. Januar 1950.
- Kl. 24 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295089 (45 e).
- Cl. 25 a, N° 295028. 5 mars 1951, 18¼ h. — Procédé de fabrication d'un soutien-gorge et soutien-gorge obtenu par ce procédé. — **Roger-Jean-Edmond Altwegg**, rue de la Duchère 50bis; et **Emile-Jean-Eugène Delaye**, Cours Franklin Roosevelt 5, Lyon (Rhône, France). Mandataire: Edmond Lauber, ing. dipl., Genève. — Priorités: France, 17 mars 1950 et 9 février 1951.
- Kl. 25 a, Nr. 295029. 22. Dezember 1952, 20¼ Uhr. — Gestricktes oder gewirktes Leibwäschestück. — **Angosana Frau Anna Meister-Huber**; und **Hans Meister**, Bergalingerstrasse 9, Basel (Schweiz). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel.
- Kl. 25 c, Nr. 295030. 27. April 1951, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Reissverschlüssen und Vorrichtung zur Ausübung des Verfahrens. — **William Prym**, Zweifallerstrasse, Stolberg (Rheinland, Deutschland). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 25 c, Nr. 295031. 23. August 1951, 18 Uhr. — Vollständig trennbarer verdeckter Reissverschluss. — **Jacques Hug**, Winterthurerstrasse 22, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 26 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295269 (122 a).
- Kl. 28 c, Nr. 295032. 8. Mai 1951, 15 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines kohlenstoffhaltigen Milchproduktes. — Dr. phil. Dipl.-Ing. Gunnar Parizot, Nybrogatan 76/III, Stockholm (Schweden). Vertreter: Fritz Strübin-Schetty, Muralt.
- Kl. 29 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295184 (96 g).
- Kl. 34 a, Nr. 295033. 9. November 1950, 18¼ Uhr. — Einmachgefäss. — **AWEPA AG.**, technisches Bureau, Gurtenweg 1, Steinibach bei Zollikofen (Schweiz).
- Kl. 34 d, Nr. 295034. 6. Juli 1951, 19 Uhr. — Verfahren zum Veredeln von Rohkakao und von aus diesem hergestellten Rohmassen. — **Dr. Oskar F. Kaden**, Elbchasse 199, Hamburg Gross-Flottbeck (Deutschland). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 15. Juli 1950.
- Cl. 35 b, N° 295035. 11 décembre 1951, 18¼ h. — Procédé de fabrication de cigarettes à embout de section droite de forme ovale et appareil pour la mise en œuvre du procédé. — **Molins Machine Company Limited**, Evelyn Street 2, Deptford, Londres (Grande-Bretagne). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: Grande-Bretagne, 12 décembre 1950.
- Kl. 35 c, Nr. 295036. 15. Januar 1949, 12¼ Uhr. — Tabakrauch-Filter. — **Ladislao José Biro**; und **Horst Lustig**, Ramallo Street 2236, Buenos Aires (Argentinien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 36 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295199 (108 e).
- Kl. 36 d, Nr. 295037. 29. März 1951, 17¼ Uhr. — Filterkörper und Verfahren zu seiner Herstellung. — **Wilhelm Degen**, Dipl.-Ing., Zeppelinallee 89, Frankfurt a. M. (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 16. März 1949.
- Kl. 36 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295079 (43).
- Kl. 36 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295199 (108 e); 295250 (116 k).
- Kl. 36 f, Nr. 295038. 2. März 1951, 18 Uhr. — Behälter für unter Druck stehende Flüssigkeiten. — **Ernest Herman Benson**, Agnes Avenue 1811, Kansas City (Missouri, USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Cl. 36 g, N° 295039. 3 septembre 1951, 18¼ h. — Appareil pour l'exécution de réactions s'effectuant en présence d'une matière de contact finement divisée. — **Phillips Petroleum Company**, Bartlesville (Oklahoma, U.S.A.). Mandataire: A. Braun, Bâle.
- Kl. 36 h, Nr. 295040. 2. März 1944, 18¼ Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Durchführung elektrochemischer Prozesse. — **Deutsche Gold- und Silberscheideanstalt vormals Roessler**, Weissfrauenstrasse 9, Frankfurt a. M. (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. — Priorität: Deutsches Reich, 22. Februar 1943.
- Kl. 36 i, Nr. 295041. 21. Februar 1951, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Hydroxylaminsulfonaten. — **De Directie van de Staatsmijnen in Limburg, handelend voor en namens den Staat der Nederlanden**, van der Maesenstraat 2, Heerlen (Niederlande). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Niederlande, 22. Februar 1950.
- Kl. 36 o, Nr. 295042. 2. Mai 1944, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Trifluoräthylalkohol. — **Farbwerke Hoechst Aktiengesellschaft vormals Meister Lucius & Brüning**, Frankfurt/M.-Hochst (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutsches Reich, 3. Juli 1941.
- Kl. 36 o, Nr. 295043. 8. Juni 1944, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Vinylchlorid. — **Badische Anilin- & Soda-Fabrik Aktiengesellschaft**, Ludwigshafen a. Rh. (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 11. Mai 1943.
- Kl. 36 o, Nr. 295044. 13. September 1944, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Pimelinsäure. — **Henkel & Cie. GmbH**, Henkelstrasse 67, Düsseldorf-Holthausen (Deutschland). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf. — Priorität: Deutsches Reich, 24. Januar 1944.
- Kl. 36 o, Nr. 295045. 25. Mai 1951, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung wasserlöslicher Natriumsalze der Carboxymethylcellulose. — **Imperial Chemical Industries Limited**, London (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Grossbritannien, 2. Juni 1950.
- Kl. 36 o, Nr. 295046. 9. Juli 1951, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Korksäure. — **Badische Anilin- & Soda-Fabrik Aktiengesellschaft**, Ludwigshafen a. Rh. (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 18. Juli 1944; Ausweis unvollständig; angenommen gemäss Deutschlandabkommen vom 2. November 1950.
- Cl. 36 o, N° 295047. 26 octobre 1951, 18¼ h. — Procédé d'extraction de l'acide acétique de ses solutions aqueuses au moyen de solvants. — **Les Usines de Melle**, Saint-Léger-lès-Melle (Deux-Sèvres, France). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: France, 29 novembre 1950.
- Kl. 36 o. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295244 (116 h).
- Kl. 36 p. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295054 (37 b).
- Kl. 36 q, Nr. 295048. 8. Juni 1951, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Alkylhydrazinsalzes. — **CIBA Aktiengesellschaft**, Basel (Schweiz).
- Cl. 36 q, N° 295049. 19 février 1948, 17¼ h. — Procédé de préparation de phosphates organiques. — **American Cyanamid Company**, Rockefeller Plaza 30 New-York (U.S.A.). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — Priorités: U.S.A., 10 avril et 26 juillet 1947.
- Cl. 36 q, N° 295050. 19 février 1948, 17¼ h. — Procédé de préparation de phosphates organiques. — **American Cyanamid Company**, Rockefeller Plaza 30, New-York (U.S.A.). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — Priorités: U.S.A., 10 avril et 26 juillet 1947.
- Kl. 36 q. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295065 (41); 295245 (116 h).
- Kl. 37 a, Nr. 295051. 21. Juli 1950, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Azofarbstoffes. — **CIBA Aktiengesellschaft**, Basel (Schweiz).
- Kl. 37 a, Nr. 295052. 11. August 1950, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Azofarbstoffes. — **CIBA Aktiengesellschaft**, Basel (Schweiz).

- Kl. 37 b, Nr. 295053. 24. Mai 1951, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von 2-Amino-3-bromanthrachinon. — **Badische Anilin- & Soda-Fabrik Aktiengesellschaft**, Ludwigshafen a. Rh. (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Deutschland, 31. Juli 1950.
- Kl. 37 b, Nr. 295054. 12. Juli 1951, 10 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Anthrapyridins. — **Sandoz AG**, Basel (Schweiz).
- Kl. 37 e, Nr. 295055. 7. Februar 1951, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von metallfreiem Phthalocyanin der  $\beta$ -Modifikation. — **CIBA Aktiengesellschaft**, Basel (Schweiz).
- Kl. 37 e, Nr. 295056. 25. September 1950, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von metallhaltigen  $\beta$ -Phthalocyaninen in dispergierbarer Form. — **CIBA Aktiengesellschaft**, Basel (Schweiz).
- Cl. 37 g, No 295057. 10 août 1949, 18¼ h. — Pâte de pigments métalliques stable. — **Aluminum Company of America**, Gulf Building, Pittsburgh (Pennsylvania, U.S.A.). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: U.S.A., 10 août 1948.
- Cl. 37 g, No 295058. 11 août 1949, 18½ h. — Procédé de traitement d'une pâte de pigments métalliques. — **Aluminum Company of America**, Gulf Building, Pittsburgh (Pennsylvania, U.S.A.). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: U.S.A., 11 août 1948.
- Cl. 37 g, No 295059. 13 août 1949, 22 h. — Procédé de traitement des pâtes de pigments métalliques. — **Aluminum Company of America**, Gulf Building, Pittsburgh (Pennsylvania, U.S.A.). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: U.S.A., 14 août 1948.
- Kl. 37 h. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295069 (41).
- Kl. 37 i. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295069 (41).
- Kl. 38 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295039 (36 g).
- Cl. 38 c, No 295060. 15 mars 1948, 18¼ h. — Procédé de préparation d'un lubrifiant et lubrifiant obtenu selon ce procédé. — **Aluminum Company of America**, Gulf Building, Pittsburgh (Pennsylvania, U.S.A.). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: U.S.A., 29 mars 1947.
- Kl. 38 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295022 (24 a).
- Kl. 39 c, Nr. 295061. 7. März 1951, 18¼ Uhr. — Vorrichtung zum Einbringen von Sprengpatronen in Bohrlöcher. — **Nitroglycerin Aktiebolaget**, Gyttorp (Schweden). Vertreter: Bovard & Cie., Bern. — Priorität: Schweden, 13. März 1950.
- Kl. 40, Nr. 295062. 4. Dezember 1944, 17¼ Uhr. — Verfahren zum Gerben von Pelzfellen. — **Böhme Fettechemie-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Düsseldorf (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 12. Juli 1944.
- Kl. 40, Nr. 295063. 13. Februar 1951, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines wasserlöslichen, gerbend wirkenden Kondensationsproduktes. — **J. R. Geigy AG**, Basel (Schweiz).
- Kl. 41, Nr. 295064. 7. September 1943, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Kunststoffdispersionen. — **Badische Anilin- & Soda-Fabrik Aktiengesellschaft**, Ludwigshafen a. Rh. (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 3. August 1942.
- Kl. 41, Nr. 295065. 13. November 1943, 12¾ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Kondensationsprodukten. — **Farbwerke Hoechst Aktiengesellschaft vormals Meister Lucius & Brüning**, Frankfurt/M.-Hoechst (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutsches Reich, 28. Juli 1941.
- Kl. 41, Nr. 295066. 18. Dezember 1943, 12¾ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Polyvinylalkohol. — **Farbwerke Hoechst Aktiengesellschaft vormals Meister Lucius & Brüning**, Frankfurt/M.-Hoechst (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutsches Reich, 15. Juni 1942.
- Kl. 41, Nr. 295067. 21. Juni 1944, 17 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Vinylchloridpolymerisaten. — **Badische Anilin- & Soda-Fabrik Aktiengesellschaft**, Ludwigshafen a. Rh. (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 28. Juni 1943.
- Cl. 41, No 295068. 22 août 1950, 17¾ h. — Procédé de fabrication d'articles extrudés en un copolymère ternaire. — **American Viscose Corporation**, Pennsylvania Boulevard 1617, Philadelphia 3 (Pennsylvania, U.S.A.). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: U.S.A., 6 mai 1950.
- Kl. 41, Nr. 295069. 12. Oktober 1950, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer zu harzartigen Produkten härtbaren Mischung. — **N. V. De Bataafse Petroleum Maatschappij**, Carel van Bylandtlaan 30, Den Haag (Niederlande). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: USA, 25. Oktober 1949.
- Kl. 41, Nr. 295070. 23. Dezember 1950, 12¾ Uhr. — Verfahren zum Polymerisieren olefinisch ungesättigter Verbindungen. — **N. V. De Bataafse Petroleum Maatschappij**, Carel van Bylandtlaan 30, Den Haag (Niederlande). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 27. Dezember 1949.
- Kl. 41, Nr. 295071. 9. Februar 1951, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Polyacrylnitril. — **Dr. Paul Halbig**, Chemiker, Plateau de Pérolles 10, Freiburg (Schweiz).
- Kl. 41, Nr. 295072. 13. Februar 1951, 20 Uhr. — Lösung von Polymerisaten des Acrylnitrils. — **Dr. Paul Halbig**, Chemiker, Plateau de Pérolles 10, Freiburg (Schweiz).
- Cl. 41, No 295073. 20 mars 1951, 18 h. — Procédé de fabrication d'articles en polymères de l'acrylonitrile. — **American Viscose Corporation**, Pennsylvania Boulevard 1617, Philadelphia 3 (Pennsylvania, U.S.A.). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Kl. 41, Nr. 295074. 20. April 1951, 8¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von farbig gemusterten thermoplastischen Kunststoffen, insbesondere solchen, die als thermoplastischen Grundstoff ein mindestens teilweise aus Vinylchlorid aufgebautes Polymerisat enthalten. — **Lonza Elektrizitätswerke und Chemische Fabriken Aktiengesellschaft (Gampel)**, Basel (Schweiz). — Priorität: Deutschland, 4. Mai 1950.
- Kl. 41, Nr. 295075. 16. Mai 1951, 19 Uhr. — Verfahren zur Polymerisation ungesättigter organischer Verbindungen. — **Petrocarbon Limited**, Piccadilly 170, London W 1 (Grossbritannien). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Grossbritannien, 17. Mai 1950.
- Kl. 41, Nr. 295076. 16. Juli 1951, 18½ Uhr. — Verfahren zur Polymerisation ungesättigter organischer Verbindungen in wässriger Emulsion. — **Röhm & Haas GmbH**, chemische Fabrik, Darmstadt (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. — Priorität: Deutsches Reich, 21. September 1944; Ausweis unvollständig; angenommen gemäss Deutschlandabkommen vom 2. November 1950.
- Cl. 41, No 295077. 4 février 1952, 19 h. — Procédé de préparation de compositions contenant des matières colloïdales et destinées notamment à l'obtention d'objets moulés et de revêtements. — **Transparent AG**, Limmatstr. 65, Zurich (Suisse). (Postfach Nr. 204, Zurich 31).
- Kl. 43, Nr. 295078. 3. April 1944, 20 Uhr. — Mittel zur Wasserenthärtung. — **Henkel & Cie. GmbH**, Henkelstrasse 67, Düsseldorf-Holthausen (Deutschland). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf. — Priorität: Deutsches Reich, 13. Januar 1943.
- Kl. 43, Nr. 295079. 25. Oktober 1950, 14½ Uhr. — Schwemmdüsenanordnung an rückspülbaren Flüssigkeitsfiltern. — **Cornelis Wichert Hulsbergen**, Spotvogellaan 6, Den Haag (Niederlande). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Niederlande, 25. Oktober 1949.
- Kl. 43, Nr. 295080. 2. August 1951, 18½ Uhr. — Vorkammer an rechteckigen Absetzbecken in Kläranlagen. — **Erwin Stengel**, Lauterbergstrasse 8, Karlsruhe (Baden, Deutschland). Vertreter: Bovard & Cie., Bern. — Priorität: Deutschland, 25. Oktober 1950.
- Kl. 43. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295037 (36 d).
- Kl. 44 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295081 (44 d).
- Kl. 44 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295167 (79 n).
- Kl. 44 d, Nr. 295081. 18. Dezember 1950, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Erzeugung hochglänzender Oberflächen auf Gegenständen aus Aluminium und Aluminium-Legierungen. — **Vereinigte Aluminium-Werke Aktiengesellschaft**, Berlin und Bonn (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. — Prioritäten: Deutschland, 8. und 17. August, 19. Dezember 1949 und 12. Juni 1950.
- Kl. 44 d, Nr. 295082. 19. Dezember 1950, 18 Uhr. — Verfahren zur Behandlung von Aluminiumtuben. — **Colgate-Palmolive-Peet Company**, Hudson Street 105, Jersey City 2 (New Jersey, USA). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 44 d, Nr. 295083. 5. Januar 1951, 18 Uhr. — Rohrförmiger Aluminiumkörper. — **British Insulated Callender's Cables Limited**, Norfolk House, Norfolk Street, London W C 2 (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Grossbritannien, 17. Januar 1950.
- Cl. 44 d, No 295084. 20 août 1951, 18¼ h. — Procédé de revêtement de la surface d'un objet en métal. — **Société Continentale Parker**, rue Chancemilly 40-42, Clichy (Seine, France). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: France, 8 septembre 1950.
- Kl. 44 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295157 (79 d).
- Kl. 45 a, Nr. 295085. 2. Juli 1951, 18¼ Uhr. — Vorrichtung zum Auflösen von Faserstoffen. — **J. M. Voith GmbH**, Maschinenfabrik, Heidenheim a. d. Brenz (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutschland, 3. Juli 1950.
- Cl. 45 b, No 295086. 14 juin 1951, 18½ h. — Procédé mécano-chimique pour la fabrication de la pâte à papier. — **Samuel Isaac Aronovsky**, West Armstrong Avenue 204; et **Elbert Clyde Lathrop**, Mt Hawley Road, Peoria (Illinois, U.S.A.). Mandataire: Dr. Schoenberg, Bâle.
- Kl. 45 c, Nr. 295087. 8. November 1951, 18 Uhr. — Faserstoffmühle. — **Werner Reisten**, Ingenieur, Franz-Bopp-Strasse 36, Aschaffenburg (Deutschland). Vertreterin: **Peruhag**, Patent-Erwicklungs- und Handels-Gesellschaft mbH., Bern.
- Kl. 45 d, Nr. 295088. 20. September 1951, 18 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Entwässerung von Aufschlämmungen von Fasermaterial. — **Franz Einar Berggren**, Kungsgatan 6, Norrtälje; und **Rikard Sundblad**, Kramfors (Schweden). Vertreter: André Schott, Genf.
- Kl. 45 e, Nr. 295089. 4. April 1945, 18¼ Uhr. — Antriebsvorrichtung an Aufwickelvorrichtungen mit Einrichtung zum Konstanthalten der Bahngeschwindigkeit. — **P. L. V. Antrieb Werner Reimers K. G.**, Bad Homburg v. d. Höhe (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutsches Reich, 5. April 1944.
- Kl. 45 f, Nr. 295090. 26. Januar 1951, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Kohlepapier und Durchschreibpapier. — **Firma Günther Wagner**, Podbielskistrasse 292, Hannover (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Deutschland, 11. Mai 1950.
- Kl. 45 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295000 (15 k).
- Cl. 46 b, No 295091. 18 novembre 1950, 13 h. — Procédé de fabrication d'un jeu de feuillets imprimés à copies multiples et jeu obtenu par ledit procédé. — **Godefroy Luginbühl**, «Le Cottage», Morges (Vaud, Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 46 b, No 295092. 23 juillet 1951, 19 h. — Article de papeterie, notamment carte-postale. — **Michel Casanovas**, Villa «Marie», Frejus (Var, France). Mandataire: André Schott, Genève. — Priorité: France, 2 août 1950.
- Cl. 46 b, No 295093. 7 septembre 1951, 18¼ h. — Récipient étanche pour liquides. — **André Dreyer**, rue du 31-Décembre 1932; et **Maurice de Tolédo**, quai Gustave-Ador 46, Genève (Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Kl. 46 b, Nr. 295094. 1. Oktober 1951, 17½ Uhr. — Buchhaltungsblättersatz zur gleichzeitigen, zeilenrichtigen Beschriftung auf Schreib- oder Rechenmaschinen. — **Dr. Silvio Frassiné**, Nietzschestrasse 48, Linz a. d. Donau (Oesterreich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Oesterreich, 9. Oktober 1950.
- Kl. 46 b, Nr. 295095. 25. Oktober 1952, 18 Uhr. — Samenverpackung. — **D. Atdorfer Söhne**, Fellenbergstrasse 276, Zürich (Schweiz). Vertreter: **Rebmann-Kupfer & Co.**, Zürich.
- Kl. 46 b, Nr. 295096. 13. Februar 1953, 19 Uhr. — Zum Einordnen in einen Hefter bestimmtes Blatt, insbesondere Buchungsblatt für Schulen. — **Hermann Ullrich**, Buchdruckerei, Cronenbergerstrasse 58, Solingen (Deutschland). Vertreter: A. Saßli, Zürich.
- Kl. 46 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295093 (46 b).
- Kl. 47 a, Nr. 295097. 28. Juni 1951, 18½ Uhr. — Vorrichtung zum Bünden von Blätterpacks. — **Willi Berberich**, Fabrikant, Karlstrasse 139, Heilbronn a. N. (Deutschland). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 47 a, Nr. 295098. 11. September 1951, 20 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zum selbsttätigen Öffnen von gefalzten Bogen auf ihrem Förderweg zum Sattel einer Buchheft- oder dergleichen Maschine. — **Martini-Buchbindereimaschinenfabrik AG**, Frauenfeld (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 48 k. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295091 (46 b).
- Kl. 49 a, Nr. 295099. 20. Dezember 1950, 18¼ Uhr. — Einäugige Spiegelreflexkamera mit Objektivverschluss. — **Voigtländer Aktiengesellschaft**, Campestrasse 7, Braunschweig (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 49 b, Nr. 295100. 28. September 1950, 12 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von farbenphotographischen Röntgenbildern. — **Mano Emanuel von Ziffer-Tesehenbruck**, Ing., Photochemiker, Josefstädterstrasse 87, Wien VIII (Oesterreich). Vertreter: C. Olmo-Kaelin, Zürich.

- Cl. 49 b, N° 295101. 4 mai 1951, 18½ h. — Procédé pour la production d'images photographiques en couleurs. — **Gevaert Photo-Producten N. V.**, Septestraat 27, Mortsels-Anvers (Belgique); et **Chromart Film Industries Inc.**, Seventh Avenue 570, New-York (U.S.A.). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: Grande-Bretagne, 5 mai 1950.
- Cl. 49 d, N° 295102. 28 avril 1951, 20 h. — Procédé de préparation d'une forme pour la réalisation d'une plaque d'impression, et installation pour la mise en œuvre de ce procédé. — **Intertype Corporation**, Furman Street 360, Brooklyn 2, New-York (U.S.A.). Mandataires: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zurich.
- Kl. 49 d, Nr. 295103. 19. Mai 1951, 10½ Uhr. — Verfahren zur photo-mechanischen Herstellung von Bildern und Druckformen. — **Kalle & Co. Aktiengesellschaft**, Rheinstrasse 25, Wiesbaden-Biebich (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Prioritäten: Deutschland, 19. Mai und 5. September 1950.
- Kl. 49 d, Nr. 295104. 19. Mai 1951, 10½ Uhr. — Verfahren zur photo-mechanischen Herstellung von Bildern und Druckformen. — **Kalle & Co. Aktiengesellschaft**, Rheinstrasse 25, Wiesbaden-Biebich (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Prioritäten: Deutschland, 19. Mai, 5. September und 22. Dezember 1950.
- Kl. 49 d, Nr. 295105. 30. Mai 1951, 18¼ Uhr. — Verfahren zur photo-mechanischen Herstellung von Bildern und Druckformen. — **Kalle & Co. Aktiengesellschaft**, Rheinstrasse 25, Wiesbaden-Biebich (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Prioritäten: Deutschland, 5. September und 22. Dezember 1950.
- Kl. 49 d, Nr. 295106. 21. Juli 1950, 18¼ Uhr. — Lichtempfindliches Material zur photomechanischen Herstellung von druckfähigen Bildern, insbesondere von Druckformen. — **Kalle & Co. Aktiengesellschaft**, Rheinstrasse 25, Wiesbaden-Biebich (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Prioritäten: Deutschland, 23. Juli und 13. September 1949.
- Kl. 50 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295173 (86).
- Kl. 50 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295173 (86); 295271 (125 a).
- Kl. 50 f, Nr. 295107. 22. August 1950, 19 Uhr. — Bleistiftschärfmaschine. — **Alfred Gubh, Rotdornstieg 20, Hamburg (Deutschland)**. Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 16. September 1949.
- Kl. 51, Nr. 295108. 16. Juli 1951, 18 Uhr. — Christbaumschmuck. — **Adolf Kradolfer, Wydäckering 103, Zürich 47 (Schweiz)**.
- Kl. 52. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295253 (118 c).
- Kl. 54 b, Nr. 295109. 18. August 1952, 18 Uhr. — Skiwachsapparat. — **Adolf Gmür, Sportartikel, Amden (St. Gallen, Schweiz)**. Vertreter: Dr. Ing. Rudolf Meyer, Weesen.
- Cl. 54 f, N° 295110. 30 avril 1951, 17¾ h. — Jouet. — **Samuel Junod, route de Florissant 9, Genève (Suisse)**. Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 56 d, N° 295111. 23 avril 1951, 20 h. — Bande articulée pour l'alimentation en cartouches d'une arme automatique. — **Brevets Aéro-Mécaniques S.A.**, rue de Hollande 12, Genève (Suisse). Mandataire: André Schott, Genève. — Priorité: Luxembourg, 25 mai 1950.
- Kl. 56 h, Nr. 295112. 28. September 1951, 19 Uhr. — Anordnung mit einer verbiegbaren Montageplatte für den Aufbau eines Verstärkers. — **«Patelhold» Patentverwertungs- & Elektro-Holding A.G.**, Glarus (Schweiz).
- Kl. 57, Nr. 295113. 12. Juni 1951, 19 Uhr. — Unterirdischer Schutzraum gegen Atombomben. — **Charles Spribille, Apostelstrasse 4, Köln am Rhein (Deutschland)**. Vertreter: A. Rossel, Zürich.
- Cl. 58, N° 295114. 10 mai 1951, 18 h. — Dispositif indicateur d'alignement. — **Michael Patrick Vincent Blake, Mount Saville, Terenure, Dublin (Eire)**. Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorités: Grande-Bretagne, 10 mai et 2 juin 1950.
- Cl. 58, N° 295115. 8 juin 1951, 18¼ h. — Instrument électrique pour le triage de pièces par paliers de tolérance. — **Manufacture de Machines du Haut-Rhin, Mulhouse-Bourzwiller (Haut-Rhin, France)**. Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — Priorité: France, 10 janvier 1951.
- Kl. 58, Nr. 295116. 25. September 1951, 19 Uhr. — Banddickenmesser. — **Licentia Patent-Verwaltungs-GmbH., Hohe Bleichen 31—32, Hamburg 36 (Deutschland)**. Vertreter: Walther Müller, Zürich. — Priorität: Deutschland, 26. September 1950.
- Cl. 59, N° 295117. 26 avril 1950, 18 h. — Dispositif de radar à modulation de fréquence. — **Mareoni's Wireless Telegraph Company Limited, Electra House, Victoria Embankment, Londres W. C. 2 (Grande-Bretagne)**. Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorités: Grande-Bretagne, 24 juin 1949 et 16 février 1950.
- Cl. 59, N° 295118. 25 mai 1951, 18 h. — Dispositif de contrôle de vol pour aéronefs à ailes tournantes. — **Bell Aircraft Corporation, Wheatfield (N. Y., U.S.A.)**. Mandataire: Fritz Isler, Zurich. — Priorité: U.S.A., 8 juin 1950.
- Cl. 62, N° 295119. 27 septembre 1950, 19 h. — Appareil pour la radiographie stratigraphique. — **Gino Zurli; et Aldo de Regibus, Corso Torino 9, Gènes (Italie)**. Mandataire: André Schott, Genève. — Priorité: Grande-Bretagne, 8 octobre 1949.
- Kl. 62, Nr. 295120. 7. September 1951, 6 Uhr. — Härteprüfer für poröse, elastische Materialien. — **Ernst Schiltknecht, Ing. S. I. A., Neptunstr. 20/34, Zürich 32 (Schweiz)**.
- Kl. 64, Nr. 295121. 7. September 1951, 6 Uhr. — Trommelschreiber zur Aufzeichnung von Diagrammen in rechtwinkligen Koordinaten. — **Ernst Schiltknecht, Ing. S. I. A., Neptunstrasse 20/34, Zürich 32 (Schweiz)**.
- Kl. 64. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295123 (66 c).
- Kl. 66 a, Nr. 295122. 4. Oktober 1951, 11 Uhr. — Elektrometer mit Faden-elektroden. — **Landis & Gyr A.G., Zug (Schweiz)**.
- Kl. 66 c, Nr. 295123. 13. August 1951, 19 Uhr. — Störungsschreiber zur Überwachung elektrischer Leitungsnetze. — **Licentia Patent-Verwaltungs-GmbH., Hohe Bleichen 31—32, Hamburg 36 (Deutschland)**. Vertreter: Walther Müller, Zürich. — Priorität: Deutschland, 30. August 1950.
- Kl. 66 c, Nr. 295124. 15. Oktober 1951, 19 Uhr. — Messwandleranordnung, bestehend aus einem Strom- und einem Spannungswandler. — **Maschinen-fabrik Oerlikon, Zürich-Oerlikon (Schweiz)**.
- Cl. 66 c, N° 295125. 21 novembre 1951, 18¾ h. — Dispositif de fixation du boîtier de protection sur la base d'un instrument, notamment d'un compteur électrique. — **Officine Galileo Società per Azioni, via Carlo Bini 44, Florence (Italie)**. Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — Priorité: Italie, 24 novembre 1950.
- Kl. 66 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295203 (110 b).
- Cl. 67, N° 295126. 12 avril 1950, 22¾ h. — Dispositif pour effectuer des analyses chimiques de liquides. — **The Denver Chemical Manufacturing Company, Varick Street 163—167, New-York (U.S.A.)**. Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: U.S.A., 13 avril 1949.
- Kl. 67, Nr. 295127. 13. August 1951, 18 Uhr. — Behälter, der sich mit anderen Behältern gleicher Ausbildung stapeln lässt. — **Gunnar Bergendal, Ängbyhöjden 42, Bromma (Schweden)**. Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Schweden, 21. Oktober 1950.
- Kl. 67. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295132 (70).
- Cl. 68, N° 295128. 12 juin 1948, 14 h. — Dispositif calculeur. — **Roger Bourinet, rue Marceau 59bis, Tours (Indre-et-Loire, France)**. Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — Priorité: France, 17 juin 1947.
- Cl. 68, N° 295129. 2 septembre 1949, 18 h. — Dispositif d'addition. — **International Business Machines Corporation, Madison Avenue 590, New-York 22 (U.S.A.)**. Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: U.S.A., 3 septembre 1948.
- Kl. 69, Nr. 295130. 16. Mai 1951, 20¼ Uhr. — Verfahren zum serienweisen Herstellen von endlosen, mechanisch abtastbaren, mit einer mehrzelligigen Schallspur versehenen Schallbändern. — **Tefi-Apparatebau Dr. Daniel K. G., Steinstrasse 17, Porz bei Köln (Deutschland)**. Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf.
- Cl. 69, N° 295131. 23 octobre 1951, 20 h. — Machine parlante munie d'un dispositif de changement automatique des disques. — **Hermann Thorens Société Anonyme, Sainte-Croix (Vaud, Suisse)**. Mandataire: Jacques Micheli, Genève.
- Kl. 69: Siehe Berichtigung am Kopf der Patentliste.
- Kl. 70, Nr. 295132. 19. Februar 1951, 17¾ Uhr. — Optischer Apparat zur Untersuchung der Brechungszahl von geschichteten Lösungen. — **LKB-Produktor Fabrikaktiebolag, Archimedesvägen 6, Mariehäll, Stockholm 12 (Schweden)**. Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Schweden, 22. Februar 1950.
- Cl. 70, N° 295133. 14 luglio 1951, ore 15. — Occhiali protettivi contro la luce abbagliante di fari d'automobile e simili. — **Metal-Lux Luigi Tassara, via G. Motta 6, Chiasso (Svizzera)**. Mandataria: A. Racheli, Bellinzona.
- Kl. 71 a, Nr. 295134. 26. April 1951, 19 Uhr. — Federlaufwerk. — **Gebrüder Jughans A.G., Gaishalde, Schramberg (Württemberg, Deutschland)**. Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 71 a, Nr. 295135. 16. November 1951, 18½ Uhr. — Uhrwerk. — **Brae A.G., Breitenbach (Solothurn, Schweiz)**. Vertreter: A. Braun, Basel.
- Cl. 71 c, N° 295136. 15 novembre 1951, 17¾ h. — Objet présentant un cadran recouvert d'une glace. — **Ernest Hadorn, rue Numa-Droz 199, La Chaux-de-Fonds (Suisse)**. Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 71 d, Nr. 295137. 13. August 1952, 20 Uhr. — Unruhwellen. — **Willy Klöckler-Bratschi, Uhrmacher, am Kirchweg 185, Safnern bei Biel (Schweiz)**.
- Cl. 71 e, N° 295138. 23 novembre 1951, 18¼ h. — Dispositif de remontage automatique pour mouvement de montre. — **Bohdan Cervinka, chemin de Roveréaz 58, Chailly-Lausanne (Suisse); et Dr. Vladimir Cervinka, Loyalty House, Sherbrook Street 1840, Montreal P. Q. (Canada)**. Mandataires: Ammann & Cie, Berne.
- Cl. 71 e, N° 295139. 13 février 1952, 17½ h. — Pièce d'horlogerie à remontage automatique par masse oscillante. — **Gérard Erimann, La Neuveville (Berne, Suisse)**. Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 71 f, Nr. 295140. 2. Juli 1951, 18 Uhr. — Uhrgehäuse und Verfahren zur Herstellung desselben. — **Rodi & Wienberger Aktiengesellschaft, Pforzheim (Deutschland)**. Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Deutschland, 24. Februar 1951.
- Cl. 71 f, N° 295141. 3 septembre 1951, 18½ h. — Boîte de montre étanche. — **Ernest Morf, La Chaux-de-Fonds (Suisse)**. Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Cl. 71 f, N° 295142. 6 octobre 1951, 12 h. — Palier pour pièce d'horlogerie. — **Marcel Vuilleumier, avenue de Lavaux 93, Pully; et Parehoo S.A., Le Sentier (Vaud, Suisse)**. Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 71 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295135 (71 a); 295136 (71 c).
- Kl. 71 h, Nr. 295143. 20. Oktober 1950, 20 Uhr. — Repetier-Alarmwerk für Wecker-Uhren. — **Peter Perroulaz, Berghofel Schwarzenbach, Kandersteg (Bern, Schweiz)**. Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 72 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295213 (111 b).
- Cl. 73, N° 295144. 8 avril 1950, 15 h. — Appareil pour équilibrer les balanciers à vis de mouvements d'horlogerie. — **Jean Widmer-Steiner, Courtelary (Jura bernois, Suisse)**. Mandataire: William-L. Blanc, Genève.
- Kl. 73, Nr. 295145. 26. September 1951, 10¼ Uhr. — Oelspender mit einer Dosierungsvorrichtung. — **Oswin Baumgärtel & Co., GmbH, Werkstätten für Feinmechanik, Rosenstrasse 23, Malsch (Krs. Karlsruhe, Deutschland)**. Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutschland, 26. September 1950.
- Cl. 75 b, N° 295146. 7 décembre 1951, ore 19. — Procedimento per carburare metallo liquido. — **Società Forni Lubatti, via Po 31, Torino (Italia)**. Mandatario: A. Sahli, Zurigo.
- Kl. 75 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295167 (79 n).
- Kl. 76, Nr. 295147. 10. April 1943, 15 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von harten und verschleissfesten Formkörpern. — **Aktiengesellschaft für Unternehmungen der Eisen- und Stahlindustrie, Essen (Deutschland)**. Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 18. April 1942.
- Kl. 76, Nr. 295148. 8. Dezember 1944, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Hartmetall. — **Deutsche Edelmetallwerke Aktiengesellschaft, Gladbacherstrasse 578, Krefeld (Deutschland)**. Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutsches Reich, 12. Oktober 1943.
- Cl. 76, N° 295149. 19 août 1948, 18¼ h. — Procédé pour la préparation d'un métal réfractaire et métal réfractaire obtenu selon ce procédé. — **Climax Molybdenum Company, Fifth Avenue 500, New-York (U.S.A.)**. Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: U.S.A., 25 septembre 1947.
- Kl. 76, Nr. 295150. 17. Juli 1950, 14 Uhr. — Aluminium-Legierung. — **Rolls-Royce Limited, Nightingale Road, Derby (Grossbritannien)**. Vertreter: Bernhard & Cie., Bern. — Priorität: Grossbritannien, 18. Juli 1949.
- Kl. 76, Nr. 295151. 23. Dezember 1950, 13¼ Uhr. — Bleilegierung. — **General Electric Company, River Road 1, Schenectady (N. Y., USA)**. Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: USA, 24. Dezember 1949.
- Cl. 76, N° 295152. 25 janvier 1951, 18½ h. — Procédé de fabrication d'un alliage de magnésium. — **Dominion Magnesium Limited, Bay Street 320, Toronto (Ontario, Canada)**. Mandataires: Bovard & Cie, Berne.

- Kl. 79 b, Nr. 295153. 7. August 1943, 14 Uhr. — Werkzeug für Maschinen und Vorrichtungen zum Biegen von Stabeisen, insbesondere der Einlagen für Stahlbeton. — Anton Wagenbach, Fabrikant, Markomannenstrasse 7, Wuppertal-Elberfeld (Deutschland). Vertreter: Kirchofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 7. September 1942.
- Kl. 79 b, Nr. 295154. 30. August 1950, 18¼ Uhr. — Lötverfahren. — Imperial Chemical Industries Limited, London (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Grossbritannien, 7. September 1949.
- Kl. 79 b, Nr. 295155. 26. September 1951, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Schweissnähten an flächenförmigen Leichtmetallteilen. — Aluminium-Industrie-Aktien-Gesellschaft, Chippis (Schweiz).
- Kl. 79 c, Nr. 295156. 7. Juni 1950, 18 Uhr. — Verfahren zum elektrischen Anschweissen eines stabförmigen Werkstückes an eine Unterlage und Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens. — GRAHAM Manufacturing Corporation, National Bank Building 1643, Detroit (Michigan, USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 79 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295155 (79 b); 295159 (79 h).
- Kl. 79 d, Nr. 295157. 20. Dezember 1950, 18¼ Uhr. — Verfahren zur spanlosen Verformung von Metallen. — Metallgesellschaft Aktiengesellschaft, Frankfurt a. M. (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. — Priorität: Deutschland, 27. Dezember 1949.
- Kl. 79 d, Nr. 295158. 18. September 1951, 17¼ Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Herstellung von Rohrfittings. — Imperial Chemical Industries Limited, London (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Prioritäten: Grossbritannien, 18. September 1950, 8. Juni, 1. und 22. August 1951.
- Kl. 79 g. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295178 (96 a).
- Cl. 79 h, No 295159. 26 avril 1951, 18 h. — Procédé pour modifier au moins un des diamètres intérieur et extérieur d'un tronçon de tube. — André Huët, avenue du Président-Wilson 48, Paris 16<sup>e</sup> (France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: France, 28 juin 1950.
- Cl. 79 k, No 295160. 22 mars 1948, 19¼ h. — Appareil pour déplacer au moins un organe mobile et le situer à plus de deux emplacements finaux choisis. — The Bullard Company, Canfield Avenue, Bridgeport (Connecticut, U.S.A.). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: U.S.A., 24 mars 1947.
- Cl. 79 k, No 295161. 1<sup>er</sup> novembre 1950, 18 h. — Filière. — British Tap & Die (Holdings) Limited, Triangle Works, Town Road, Edmonton, Londres N. 9 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: Grande-Bretagne, 1<sup>er</sup> novembre 1949.
- Cl. 79 k, No 295162. 1<sup>er</sup> novembre 1950, 18 h. — Filière. — British Tap & Die (Holdings) Limited, Triangle Works, Town Road, Edmonton, Londres N. 9 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: Grande-Bretagne, 1<sup>er</sup> novembre 1949.
- Kl. 79 k, Nr. 295163. 28. Dezember 1950, 19 Uhr. — Einrichtung an Bohrmaschinen, zum Verschieben des Aufspanntisches auf ein bestimmtes Mass. — Verwaltungsgesellschaft der Werkzeugmaschinenfabrik Oerlikon, Zürich-Oerlikon (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.
- Kl. 79 k, Nr. 295164. 21. März 1951, 20 Uhr. — Schaltvorrichtung für einen mit mehreren Werkzeugaufnahmen versehenen Werkzeugträger bei selbsttätigen Drehbänken. — Julius Küttner, Stuttgart-Weil im Dorf (Deutschland). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. — Priorität: Deutschland, 28. April 1950.
- Kl. 79 k, Nr. 295165. 27. April 1951, 20 Uhr. — Vorschubeinrichtung für Schlitten an Werkzeugmaschinen, insbesondere an Dreh- und Revolverbänken. — Werkzeugmaschinen-Fabrik Gildemeister & Comp., Akt. Ges., Missundstrasse 1—3, Bielefeld (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Deutschland, 2. Mai 1950.
- Cl. 79 k, No 295166. 18 septembre 1951, ore 19. — Testa rotante di serraggio con dispositivo di comando a mezzo di pressione di fluido, per macchine utensili. — Giuseppe Di Palo, Corso Trieste 1, Torino (Italia). Mandatario: André Schott, Ginevra. — Priorità: Italia, 21 ottobre 1950.
- Kl. 79 k. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295175 (90).
- Kl. 79 n, Nr. 295167. 18. April 1940, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer dichten, zähen und korrosionsbeständigen Oberfläche durch Chromdiffusion auf Gegenständen aus Eisen oder Stahl. — Deutsche Edelstahlwerke Aktiengesellschaft, Gladbacher-Strasse 578, Krefeld (Deutschland). Vertreter: Kirchofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 8. Juni 1939.
- Kl. 79 n, Nr. 295168. 26. September 1951, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Aluminiumblechen, die bei der Verformung zu Hohlkörpern nur schwache Züpfelbildung verursachen. — Aluminium-Industrie-Aktien-Gesellschaft, Chippis (Schweiz).
- Kl. 80 k, Nr. 295169. 16. August 1951, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Holzriemen für Boden- und Wandbeläge. — Ernst Leuenberger, Twerenegg bei Menznau (Schweiz). Vertreter: Ernst F. Zbinden, Luzern.
- Kl. 81, Nr. 295170. 7. Juli 1950, 18 Uhr. — Verbundstoff und Verfahren zur Herstellung desselben. — Hans Linneborn, dipl. Ing., Herbesthalerstrasse 2, Köln-Braunsfeld (Deutschland). Vertreter: Dr. Berthold Dukas, Zürich.
- Kl. 83, Nr. 295171. 17. Juli 1951, 18¼ Uhr. — Verfahren zum Herstellen einer Polsterhülle. — Vereinigte Glanzstoff-Fabriken AG., Wuppertal-Elberfeld (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel.
- Kl. 85 a, Nr. 295172. 19. Februar 1943, 18¼ Uhr. — Elektrisch gesteuerte Vorrichtung zum Abrichten von Formschleifscheiben. — Firma Herbert Lüdtner, Lübarserstrasse 4/17, Berlin-Wittenau (Deutschland). Vertreter: Bovard & Cie., Bern. — Priorität: Deutsches Reich, 21. Februar 1942.
- Kl. 86, Nr. 295173. 17. Juli 1951, 19¼ Uhr. — Papierschnidvorrichtung an einem Gebrauchsgegenstand. — Georges Meyer, Münchenschinerstrasse 99, Basel (Schweiz). Vertreter: A. Braun, Basel.
- Kl. 87 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295178 (96 a).
- Kl. 88, Nr. 295174. 20. September 1951, 18 Uhr. — Regeleinrichtung für ölbeheizte Trocknungsanlagen. — AG für Ölleuerungen, Winterthurerstr. 153, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. René Roggen, Basel.
- Kl. 90, Nr. 295175. 14. April 1950, 20 Uhr. — Vorrichtung an Maschine mit längs einer Führung beweglichem Maschinenteil, zur Steuerung der Bewegung dieses Maschinenteils mittels einem Taster. — Verwaltungsgesellschaft der Werkzeugmaschinenfabrik Oerlikon, Zürich-Oerlikon (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.
- Kl. 90, Nr. 295176. 27. Oktober 1950, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Schablonen zur Herstellung von Kopiernocken für die Bearbeitung von Kolbenringen auf einer Kopierdrehbank. — Fritz Isler, Pelikanplatz 15, Zürich (Schweiz).
- Cl. 94, No 295177. 21 aprile 1951, ore 12. — Dispositivo di chiusura di sicurezza per braccialetti, collane e simili. — Bieri & Amez-Droz, fabrique d'articles de Bijouterie, via Industria, Mendrisio-Borgo (Ticino, Svizzera). Mandataria: A. Racheli, Bellinzona.
- Kl. 96 a, Nr. 295178. 13. April 1951, 14 Uhr. — Nagelstapel. — Max Mayr, Maurer, Alte Landstrasse, Rüslikon (Zürich, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 96 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 294969 (4 b).
- Kl. 96 b, Nr. 295179. 10. März 1951, 14 Uhr. — Selbstausrichtendes Lager. — The Parsons and Marine Engineering Turbine Research and Development Association, Pametrada Research Station, Wallend-on-Tyne (Northumberland, Grossbritannien). Vertreter: Kirchofer, Ryffel & Co., Zürich. — Prioritäten: Grossbritannien, 10. März und 28. Dezember 1950.
- Kl. 96 b, Nr. 295180. 26. Juli 1951, 17 Uhr. — Einrichtung zur schwingbeweglichen Lagerung von Lenkern mittels mit Gewinde versehener Tragzapfen. — Daimler-Benz Aktiengesellschaft, Stuttgart-Untertürkheim (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Deutschland, 7. Mai 1949.
- Cl. 96 d, No 295181. 26 juin 1948, 12 h. — Train de transmission. — Feuerungsbaug AG., Hohlstrasse 35, Zurich (Suisse). Mandataire: Edmond Dégalier, Lausanne.
- Kl. 96 e, Nr. 295182. 15. Juni 1951, 20 Uhr. — Mineralfaserbahn für nicht textile Zwecke und Verfahren zu deren Herstellung. — Henry R. Hogenboller; Allen L. Simson, Toledo; und Walter G. Van der Hoven, Newark (Ohio, USA). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich.
- Kl. 96 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295176 (90).
- Kl. 96 f, Nr. 295183. 19. Juli 1951, 18 Uhr. — Auslass- und Absperrventil für Druckleitungen. — Mack & Schneider K. G., Plattenhardt bei Stuttgart (Deutschland). Vertreter: Fritz Fricker, Zürich.
- Kl. 96 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 294985 (9 d).
- Cl. 96 g, No 295184. 8 juillet 1950, 18¼ h. — Dispositif vibratoire. — Allis-Chalmers Manufacturing Company, Milwaukee (Wisconsin, U.S.A.). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: U.S.A., 22 décembre 1949.
- Cl. 96 g, No 295185. 25 aprile 1951, ore 18. — Dispositivo d'innesto tra un albero ed un organo ruotante montato sull'albero stesso. — «MOTOM» Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Pelikanstrasse 6, Zurigo (Svizzera). Mandatario: Fritz Isler, Zurigo.
- Cl. 97, No 295186. 8 juin 1951, 18 h. — Raccord de sortie pour une installation de lubrification centralisée. — Auto Research Corporation, South State Street 129, Dover (Delaware, U.S.A.). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: Canada, 8 juin 1950.
- Kl. 97. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295145 (73).
- Kl. 98 b, Nr. 295187. 17. November 1950, 19 Uhr. — Hebe- und Transportvorrichtung für Gegenstände mit kreisrundem Querschnitt, insbesondere Fässer. — Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie., Baden (Schweiz).
- Kl. 99 a, Nr. 295188. 12. Januar 1951, 18 Uhr. — Hydraulische Presse. — Eugen Siempelkamp, Ing., Hohenzollerstrasse 69, Krefeld (Deutschland). Vertreter: Kirchofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 103 c, Nr. 295189. 8. Oktober 1951, 17 Uhr. — Verfahren zum Aufahren von mit erhitztem Treibmittel betriebenen Turbinenanlagen. — Eesher Wyss Aktiengesellschaft, Zürich (Schweiz).
- Kl. 104 b, Nr. 295190. 30. September 1943, 13 Uhr. — Kraftstoffeinspritzanlage mit einer Einspritzpumpe und einem Fliehkraftregler. — Robert Boshch GmbH., Stuttgart (Deutschland). Vertreter: Erwin Niederer, Genf. — Priorität: Deutsches Reich, 20. Oktober 1942.
- Kl. 104 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295193 (104 c).
- Cl. 104 c, No 295191. 13 septembre 1951, 18¼ h. — Carburateur pour moteur à explosion. — Alfred Bricout, ingénieur, rue de la Charité 80, Lyon (France). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Kl. 104 c, Nr. 295192. 15. September 1951, 12 Uhr. — Geschweisstes Motorgehäuse für mehrzylindrige Brennkraftmaschinen. — Maschinenfabrik Augsburg-Nürnberg AG., Augsburg (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 21. Oktober 1950.
- Kl. 104 c, Nr. 295193. 21. September 1951, 17¼ Uhr. — Vorrichtung zum Steuern der Brennstoffeinspritzung bei Brennkraftmaschinen. — Joseph Lucas Limited, Great King Street, Birmingham (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 104 c, Nr. 295194. 29. September 1951, 13 Uhr. — Einspritzpumpe für Brennkraftmaschinen. — Robert Boshch GmbH., Stuttgart (Deutschland). Vertreter: Erwin Niederer, Genf. — Priorität: Deutschland, 7. Oktober 1950.
- Kl. 104 c, Nr. 295195. 18. Oktober 1951, 20 Uhr. — Verfahren zum Herstellen von Zündankern für Schwungradmagnetzündler und nach dem Verfahren hergestellter Zündanker. — Scintilla AG., Solothurn (Schweiz).
- Kl. 104 d, Nr. 295196. 23. Mai 1951, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer Wärmedämmschicht an der Mantelfläche eines stählernen Läufers einer Gasturbine. — Maschinenfabrik Augsburg-Nürnberg AG., Augsburg (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 20. Januar 1951.
- Kl. 104 d, Nr. 295197. 15. August 1951, 17¼ Uhr. — Einrichtung zum Regulieren der Förderung von flüssigem Brennstoff von einer Pumpe zu einem Brenner einer Kraftmaschine. — Joseph Lucas Limited, Great King Street, Birmingham (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Prioritäten: Grossbritannien, 28. August 1950 und 2. August 1951.
- Kl. 104 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295189 (103 c).
- Cl. 106, No 295198. 6 décembre 1951, 18¼ h. — Installation servo-motrice oléo-pneumatique. — La Cellophane Société Anonyme, avenue Percier 5—7, Paris (France). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: France, 19 mars 1951.
- Kl. 107 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 294777 (79 h) in Liste Nr. 22.
- Kl. 108 e, Nr. 295199. 14. April 1951, 13¼ Uhr. — Vorrichtung zur Behandlung einer korrodierend wirkenden fluiden Substanz. — Chloberag Chlor Betrieb Rheinfelden AG., Rheinfelden (Baden, Deutschland). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: Deutschland, 23. Dezember 1948.
- Kl. 110 a, Nr. 295200. 19. Dezember 1944, 20 Uhr. — Erreger-Metadyne zur Konstanthaltung einer an sich steuerbaren Grösse. — Licentia Patent-Verwaltungs-GmbH., Holte Bleichen 31—32, Hamburg 36 (Deutschland). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 23. Dezember 1943.

- Kl. 110 a, Nr. 295201. 31. Juli 1951, 10 Uhr. — Einrichtung zur Erzielung einer kurzzeitig steileren Kennlinie als bei stationärem Betrieb bei Ankerfeldverstärkermaschinen. — **Liecentia Patent-Verwaltungs-GmbH.**, Hohe Bleichen 31—32, Hamburg 36 (Deutschland). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 26. März 1945.
- Kl. 110 b, Nr. 295202. 20. Januar 1945, 11 Uhr. — Mehrstufiger Isoliertransformator. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 26. Januar 1944.
- Kl. 110 b, Nr. 295203. 30. Oktober 1951, 19 Uhr. — Elektrischer Apparat für Hochspannung, insbesondere Transformator oder Wandler. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Baden (Schweiz).
- Kl. 110 c, Nr. 295204. 4. Januar 1943, 17¼ Uhr. — Kohlestromwender mit Metallheilagen. — **Firma C. Conradt**, Postschliessfach 72, Nürnberg (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 9. Januar 1942.
- Kl. 110 c, Nr. 295205. 4. Januar 1943, 17¼ Uhr. — Kohlestromwender. — **Firma C. Conradt**, Postschliessfach 72, Nürnberg (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 9. Januar 1942.
- Kl. 110 c, Nr. 295206. 21. April 1944, 17¼ Uhr. — Schleifring für elektrische Maschinen und Apparate. — **Firma C. Conradt**, Postschliessfach 72, Nürnberg 2 (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 28. April 1943.
- Kl. 110 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295015 (22 d).
- Cl. 111 a, N° 295207. 3 novembre 1949, 19 h. — Procédé et machine pour la fabrication d'un câble coaxial. — **Standard Téléphone et Radio S.A.**, Seestrasse 395, Zurich (Suisse). Mandataire: Standard Téléphone et Radio S.A., succursale de Berne, Berne. — Priorité: Grande-Bretagne, 4 novembre 1948.
- Cl. 111 a, N° 295208. 16 mai 1951, 20¼ h. — Procédé de fabrication d'un câble électrique et machine pour la mise en œuvre de ce procédé. — **Telegraph Construction & Maintenance Company Limited**, Old Broad Street 22, Londres E. C. 2 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorités: Grande-Bretagne, 16 mai 1950 et 10 mai 1951.
- Cl. 111 a, N° 295209. 16 mai 1951, 20¼ h. — Procédé de fabrication d'un conducteur électrique isolé, machine pour la mise en œuvre de ce procédé et conducteur isolé obtenu par ce procédé. — **Telegraph Construction & Maintenance Company Limited**, Old Broad Street 22, Londres E. C. 2 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: Grande-Bretagne, 16 mai 1950.
- Kl. 111 a, Nr. 295210. 30. Juli 1951, 19 Uhr. — Wandsteckdose mit elektrischer Sicherung. — **John Stephen Richard**, Caton Avenue 1308; und **Frau Carl Youngquist** (Geraldine Youngquist), Caton Avenue 401, Brooklyn (N. Y., USA). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.
- Kl. 111 a, Nr. 295211. 6. September 1951, 19 Uhr. — Bandkabel für Fernsehgeräten. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 8. September 1950.
- Kl. 111 a, Nr. 295212. 3. Januar 1952, 18 Uhr. — Elektrischer Stecker. — **Xaver Schuler**, Ingenbohl-Brunnen (Schwyz, Schweiz). Vertreter: Ernst F. Zbinden, Luzern.
- Kl. 111 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295182 (96 e).
- Kl. 111 b, Nr. 295213. 16. Januar 1945, 16 Uhr. — Zeitlaufwerk. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 21. Januar 1944.
- Kl. 111 b, Nr. 295214. 28. Dezember 1950, 18¼ Uhr. — Stromregler. — **Sunvic Controls Limited**, Essex Street 10, Strand, London W C 2 (Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: Grossbritannien, 29. Dezember 1949.
- Kl. 111 b, Nr. 295215. 3. August 1951, 8½ Uhr. — Schalteinrichtung für Elektroherde mit stufenloser Regelung der Kochplatten- oder Backofenbeheizung. — **Voigt & Haefner Aktiengesellschaft**, Hanauer Landstrasse 142 bis 172, Frankfurt am Main (Deutschland). Vertreter: Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf. — Prioritäten: Deutschland, 29. August und 18. September 1950.
- Kl. 111 b, Nr. 295216. 11. September 1951, 18 Uhr. — Nockengesteuerter Kontaktfedersatz. — **Landis & Gyr AG**, Zug (Schweiz).
- Cl. 111 c, N° 295217. 9 juin 1951, 13 h. — Dispositif électromagnétique pouvant notamment constituer un transformateur mécano-électrique. — **Voltohm Processes Limited**, boulevard Antée 66, Tanger (Zone de Tanger). Mandataire: André Schott, Genève.
- Kl. 111 d, Nr. 295218. 3. Juli 1944, 19 Uhr. — Anordnung zur Beseitigung von Lichtbogenfehlern. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 21. April 1943.
- Kl. 111 d, Nr. 295219. 29. April 1949, 20 Uhr. — Installationsselbstschalter in Stöpselform. — **Firma Elektrotechnische Spezialfabrik Rudolf Bogenschütz**, Bolongarostrasse 97, Frankfurt-M.-Höchst (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Frankreich, 23. Juli 1948.
- Kl. 111 d, Nr. 295220. 18. Juli 1951, 18 Uhr. — Erdschlusschutzzeineinrichtung für Generatoren. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 25. September 1944; Ausweis unvollständig; angenommen gemäss Deutschlandabkommen vom 2. November 1950.
- Kl. 111 d, Nr. 295221. 20. Oktober 1951, 22¼ Uhr. — Differentialschutzanordnung für Stromrichter. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf. — Prioritäten: Deutschland, 28. Oktober 1950 und 26. Juli 1951.
- Kl. 111 d, Nr. 295222. 25. Oktober 1951, 22 Uhr. — Schienenklemme mit Kopfkontaktschraube an einem Schaltgerät, insbesondere einem Installations-Selbstschalter. — **Liecentia Patent-Verwaltungs-GmbH.**, Hohe Bleichen 31—32 Hamburg 36 (Deutschland). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — Priorität: Deutschland, 18. November 1950.
- Kl. 112, Nr. 295223. 6. Oktober 1943, 10 Uhr. — Elektrolytischer Kondensator und Verfahren zu seiner Herstellung. — **Siemens & Halske Aktiengesellschaft**, Berlin und München (Deutschland). Vertreter: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 15. Oktober 1942.
- Kl. 112, Nr. 295224. 11. Juli 1944, 15 Uhr. — Als elektrischer Durchführungskondensator ausgebildeter Wickelkondensator. — **Siemens & Halske Aktiengesellschaft**, Berlin und München (Deutschland). Vertreter: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 13. Juli 1943.
- Kl. 112, Nr. 295225. 8. Dezember 1944, 19 Uhr. — Mehrfachdurchführungskondensatoranordnung. — **Siemens & Halske Aktiengesellschaft**, Berlin und München (Deutschland). Vertreter: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 8. Dezember 1943.
- Kl. 112, Nr. 295226. 12. Mai 1950, 18½ Uhr. — Piezoelektrisches Kristallelement. — **Her Majesty's Postmaster General**, London (Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: Grossbritannien, 18. Mai 1949.
- Cl. 112, N° 295227. 5 décembre 1950, 19 h. — Dispositif amplificateur électrique comprenant un corps de matériau semi-conducteur. — **Standard Téléphone et Radio S.A.**, Seestrasse 395, Zurich (Suisse). Mandataire: Standard Téléphone et Radio S.A., succursale de Berne, Berne.
- Kl. 112, Nr. 295228. 22. Dezember 1950, 12 Uhr. — Trockengleichrichter-Anlage. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Prioritäten: Deutschland, 24. Dezember 1949 und 14. Januar 1950.
- Kl. 112, Nr. 295229. 18. April 1951, 19 Uhr. — Induktionsspule. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande (Niederlande)). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Prioritäten: Niederlande, 20. April und 30. September 1950.
- Kl. 112, Nr. 295230. 26. Juni 1951, 19 Uhr. — Elektrostatisches Elektronenmikroskop zum Herstellen stereoskopischer Bilder bzw. Aufnahmen. — **Süddeutsche Laboratorien GmbH.**, Bürgermeister-Renz-Str. 1—3, Mosbach (Baden, Deutschland). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — Priorität: Deutschland, 7. Juli 1949.
- Kl. 112, Nr. 295231. 17. August 1951, 20 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zum Aufdampfen von Metall auf Platten, insbesondere Selen, zur Herstellung von Trockengleichrichtern. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Priorität: Deutschland, 12. September 1950.
- Kl. 112, Nr. 295232. 12. Oktober 1951, 13 Uhr. — Kontaktumformer für grosse Stromstärken mit temperaturunabhängiger Lagerung der Kontakte. — **Liecentia Patent-Verwaltungs-GmbH.**, Hohe Bleichen 31—32, Hamburg 36 (Deutschland). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — Priorität: Deutschland, 14. Oktober 1950.
- Kl. 112, Nr. 295233. 5. November 1951, 19 Uhr. — Vorrichtung mit elektronenoptischer Abbildung einer photoelektrischen Kathode. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 6. November 1950.
- Kl. 112, Nr. 295234. 5. November 1951, 18 Uhr. — Kontaktgerät für Kontaktumformer. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Priorität: Deutschland, 21. Dezember 1950.
- Kl. 112. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295112 (56 h); 295221 (111 d).
- Kl. 114 c, Nr. 295235. 4. Januar 1943, 22 Uhr. — Ueberschichtungsmittel für wässrige Flüssigkeiten. — **Firma Paul Lechler**, Kronenstrasse 50, Stuttgart-N (Deutschland). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 13. Januar 1942.
- Kl. 114 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 294993 (13 c).
- Cl. 114 f, N° 295236. 26 maggio 1951, ore 12. — Bruciatore a tiraggio naturale per combustibili liquidi. — **Angelo Caverzasio**, Arzo (Ticino, Svizzera). Mandataria: A. Racheli, Bellinzona.
- Kl. 115 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 294968 (3 c).
- Kl. 116 b, Nr. 295237. 12. März 1951, 17 Uhr. — Als Gelenk wirkende Verankerung an partiellen Zahnprothesen. — **Dr. med. dent. Augusto Biaggi**, Brugg (Aargau, Schweiz). Vertreterin: «Peruhage, Patent-Erwirkungs- und Handels-Gesellschaft mbH., Bern.
- Cl. 116 b, N° 295238. 7 août 1951, 10 h. — Tête d'angle pour fraise dentaire. — **«SODECO» Société des Compteurs de Genève**, Grand-Pré 70, Genève (Suisse). Mandataire: Maurice Thélin, Genève.
- Cl. 116 b, N° 295239. 26 settembre 1951, ore 18. — Dispositivo di attacco per protesi dentali. — **Vincenzo Bortolini**; **Corrado Menini**; e **Mario Sagueti**, Strada Maggiore 51, Bologna (Italia). Mandatario: Jacques Micheli, Ginevra. — Priorità: Italia, 30 settembre 1950.
- Cl. 116 c, N° 295240. 15 août 1951, 17 h. — Procédé de fabrication d'articles plâtrés et article obtenu par ce procédé. — **Otto-Albert Wiener**, rue Kœchlin 49, Mulhouse (Haut-Rhin, France). Mandataire: Fritz Isler, Zurich. — Priorité: France, 26 août 1950.
- Kl. 116 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295133 (70).
- Kl. 116 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 294997 (15 g).
- Kl. 116 g. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295127 (67).
- Cl. 116 h, N° 295241. 18 février 1948, 18 h. — Procédé de préparation d'une dispersion liquide stable de vitamines hydrosolubles et liposolubles. — **Abbott Laboratories**, 14th Street et Sheridan Road, North Chicago (Illinois, U.S.A.). Mandataire: André Schott, Genève. — Priorité: U.S.A., 5 mai 1945.
- Kl. 116 h, Nr. 295242. 26. Oktober 1950, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von D-(+)-threo-1-(p-Nitro-phenyl)-2-dichloracetamido-propandiol-1,3. — **Parke, Davis & Company**, Foot of Joseph Campau at the River, Detroit (Michigan, USA). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf.
- Kl. 116 h, Nr. 295243. 28. Februar 1951, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines Imidazolderivates. — **Schering AG.**, Müllerstrasse 170—172, Berlin N 65 (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 3. März 1950.
- Kl. 116 h, Nr. 295244. 28. April 1951, 12¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Thiosemicarbazons. — **Farbenfabriken Bayer Aktiengesellschaft**, Leverkusen (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 5. Oktober 1948.
- Kl. 116 h, Nr. 295245. 23. Mai 1951, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Aminoacetessigsäureäthylesterderivates. — **Farbwerke Hoechst vormals Meister Lucius & Brüning**, Frankfurt (M)-Höchst (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Prioritäten: Deutschland, 5. Juni 1950 und 1. März 1951.
- Kl. 116 h, Nr. 295246. 30. Mai 1951, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Mundpflegemittels. — **Hamol AG.**, Seestrasse 513, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Cl. 116 h, N° 295247. 1<sup>er</sup> juin 1951, 18 h. — Procédé de préparation d'un monoester du threo-1-p-nitrophényl-2-dichloracétamido-propanediol-1,3. — **Parke, Davis & Company**, Foot of Joseph Campau at the River, Detroit (Michigan, U.S.A.). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: U.S.A., 3 mars 1951.

- Kl. 116 h, Nr. 295248. 4. Juli 1951, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines organischen Salzes der  $\gamma$ -Methylmercapto- $\alpha$ -acetylaminobuttersäure. — **Knoll A.G. Chemische Fabriken**, Ludwigshafen a. Rh. (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Prioritäten: Deutschland, 24. Dezember 1948 und 7. Juli 1950.
- Kl. 116 h, Nr. 295249. 24. März 1950, 14 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Esters. — **CIBA Aktiengesellschaft**, Basel (Schweiz).
- Cl. 116 k, N° 295250. 4 août 1951, 17 h. — Appareil pour la production d'aéro-sols vrais véhiculant des micro-particules. — **Fernand Gauchard**, Parc du Beau, Santeny (Seine-et-Oise, France). Mandataire: L. Flesch, ing. dipl., Lausanne. — Priorité: France, 11 août 1950.
- Kl. 116 k, Nr. 295251. 22. September 1951, 17 Uhr. — Vorrichtung zum Verdunsten von flüssigen Inhalationsstoffen. — **Bruckbauer & Götz**, Stephanstrasse 12, Nürnberg (Deutschland). Vertreter: J. Spälty, Zürich. — Prioritäten: Deutschland, 12. Dezember 1950 und 25. Juli 1951.
- Kl. 116 l, Nr. 295252. 24. Mai 1948, 15 Uhr. — Einrichtung mit einem Behälter. — **Julius Züblin**, Ingenieur, Glarisegg bei Steckborn (Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.
- Kl. 118 c, Nr. 295253. 19. Oktober 1951, 17 Uhr. — Kontrollvorrichtung mit Anzeigebändern. — **Ludwig Friedrich**, Weiermattenstrasse 23, Säkingen/Rhein (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Prioritäten: Deutschland, 21. Oktober 1950 und 7. September 1951.
- Cl. 118 d, N° 295254. 12 juin 1950, 18 h. — Installation commandée par des fiches perforées. — **International Business Machines Corporation**, Madison Avenue 590, New-York 22 (U.S.A.). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: U.S.A., 9 juillet 1949.
- Kl. 120 a, Nr. 295255. 23. Juli 1943, 12 Uhr. — Telegraphengerät mit Druck- und Lochrichtung. — **Siemens & Halske Aktiengesellschaft**, Berlin und München (Deutschland). Vertreter: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 1. August 1942.
- Cl. 120 b, N° 295256. 29 décembre 1948, 19 h. — Relais électromagnétique. — **Standard Téléphone et Radio S.A.**, Seestrasse 395, Zurich (Suisse). Mandataire: Standard Téléphone et Radio S.A., succursale de Berne, Berne. — Priorité: France, 31 décembre 1947.
- Kl. 120 b, Nr. 295257. 8. August 1951, 17 Uhr. — Ton-Aufzeichnungs- und Wiedergabegerät in Verbindung mit einer Telefonstation. — **Willy Müller**, Bederstrasse 121, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 120 b, Nr. 295258. 11. Oktober 1951, 19 Uhr. — Ueberlastungsschutzvorrichtung bei einem Verstärker. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 13. Oktober 1950.
- Kl. 120 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295217 (111 c).
- Cl. 120 d, N° 295259. 16 juillet 1949, 12 h. — Installation de communication à courants porteurs. — **Standard Téléphone et Radio S.A.**, Seestrasse 395, Zurich (Suisse). Mandataire: Standard Téléphone et Radio S.A., succursale de Berne, Berne. — Priorité: Grande-Bretagne, 16 juillet 1948.
- Kl. 120 e, Nr. 295260. 22. April 1949, 17¼ Uhr. — Interurbane Fernmeldeanlage. — **Standard Telephone and Radio AG.**, Seestrasse 395, Zürich (Schweiz). Vertreterin: Standard Telephone and Radio AG., Zweigniederlassung Bern, Bern. — Priorität: Grossbritannien, 26. April 1948.
- Kl. 120 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295211 (111 a).
- Kl. 120 f, Nr. 295261. 23. Oktober 1950, 18 Uhr. — Gegenkopplungsschaltung. — **Fernseh GmbH.**, Landgraf-Philippus-Anlage 6, Darmstadt (Deutschland). Vertreter: Erwin Niederer, Genf. — Priorität: Deutschland, 31. Oktober 1949.
- Kl. 120 f, Nr. 295262. 1. Dezember 1950, 20 Uhr. — Anordnung zum Befestigen eines Zeigers an einem ihn bewegenden Zugseil, vornehmlich für Radio-Geräte. — **SABA Schwarzwalder Apparate-Bau-Anstalt August Selver Söhne GmbH.**, Villingen im Schwarzwald (Deutschland). Vertreter: A. Rossel, Zürich. — Priorität: Deutschland, 6. Dezember 1949.
- Kl. 120 f, Nr. 295263. 2. März 1951, 17¼ Uhr. — Multiplex-Impulsmodulationsvorrichtung. — **Thomas Harold Flowers**, Post Office Research Station, Dollis Hill, London N W 2 (Grossbritannien). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Grossbritannien, 3. März 1950.
- Kl. 120 g, Nr. 295264. 25. April 1951, 18¼ Uhr. — Einrichtung zur Uebertragung von farbigen Fernsehbildern. — **Hazeltine Corporation**, National Press Building 821, Washington, D.C. (USA). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: USA, 1. Mai 1950.
- Kl. 120 g, Nr. 295265. 12. Mai 1951, 12¼ Uhr. — Kipperschwingungsverstärker. — **Hazeltine Corporation**, National Press Building 821, Washington, D.C. (USA). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: USA, 17. Mai 1950.
- Kl. 120 g, Nr. 295266. 7. November 1951, 19 Uhr. — Schaltung für selbsttätige Verstärkungsregelung in einem Fernsehempfänger. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 9. November 1950.
- Kl. 120 g, Nr. 295267. 12. November 1951, 17 Uhr. — Fernsehaufnahmeröhre mit elektronenoptischer Bildverstärkung. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 13. November 1950.
- Kl. 120 g. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295233 (112); 295261 (120 f).
- Cl. 121 a, N° 295268. 18 juin 1949, 16 h. — Installation de surveillance. — **Carl Lennart Johansson**, gérant, Ormbergsvägen 5—7, Gröndal; et Per Harry Elias Claesson, ingénieur, Vasavägen 16, Jakobsberg (Suède). Mandataire: Fritz Isler, Zurich. — Priorité: Suède, 22 juin 1948.
- Kl. 122 a, Nr. 295269. 18. Dezember 1951, 20 Uhr. — Blatt zur Herstellung einer insbesondere als Spielzeug und zu Reklamzwecken verwendbaren Mütze. — **Ernst Laug**, Bederstrasse 51, Zürich 2 (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 123 b, Nr. 295270. 19. März 1953, 19 Uhr. — Tragbarer Behälter. — **Werner Kepper**, Mainzer Strasse 272, Mehlem b. Bad Godesberg (Deutschland). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 26. November 1952.
- Kl. 125 a, Nr. 295271. 15. März 1951, 18¼ Uhr. — Spulenträger für einen aufgespulten Streifen. — **Minnesota Mining and Manufacturing Company**, Fauquier Avenue 900, St. Paul (Minnesota, USA). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: USA, 17. März 1950.
- Kl. 125 a, Nr. 295272. 6. August 1951, 17 Uhr. — Packmaschine. — **Firma J. M. Voitl**, St. Pölten (Oesterreich). Vertreter: André Schott, Genf. — Priorität: Oesterreich, 25. August 1950.
- Kl. 125 a, Nr. 295273. 5. September 1951, 18 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Einzelentnahme eines Zuschnittes aus einem Stapel und zur Weiterleitung desselben an eine Verarbeitungsstelle einer Verarbeitungsmaschine. — **Schweizerische Industrie-Gesellschaft**, Neuhausen am Rheinfall (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 125 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295082 (44 d).
- Kl. 125 c, Nr. 295274. 9. Oktober 1951, 11 Uhr. — Förderanlage mit einem biegsamen Transportband. — **Karl Rotzinger**, Kaiseraugst (Aargau, Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.
- Kl. 126 a, Nr. 295275. 3. Oktober 1951, 18 Uhr. — Schubkarren, insbesondere zum Rücken von Schichtholz. — **Wilhelm Burekhardt**, staatl. Revierförster, Revierförsterei Steinbeke, Bad Lippspringe i. Westf. (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Deutschland, 5. Oktober 1950.
- Kl. 126 b, Nr. 295276. 16. April 1943, 23 Uhr. — Fahrzeug. — **Daimler-Benz Aktiengesellschaft**, Stuttgart-Untertürkheim (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Deutsches Reich, 11. März 1939.
- Cl. 126 b, N° 295277. 5 dicembre 1950, ore 18. — Ammortizzatore del tipo a frizione per autoveicoli, ed in particolare per moto-scooter. — **Bartolomeo Ferrando**, via Fereggiato 2/18, Genova (Italia). Mandatario: Dr Arnold R. Egli, Zurigo. — Priorità: Italia, 5 dicembre 1949.
- Kl. 126 b, Nr. 295278. 2. Juli 1951, 18 Uhr. — Mit flüssigem Brennstoff betriebene Heizvorrichtung an Fahrzeugen. — **Firma Wilhelm Baier K. G.**, Stockdorf b. München (Deutschland). Vertreter: Ammann & Co., Bern. — Prioritäten: Deutschland, 7. Juli, 1. August, 28. September, 15. November und 14. Dezember 1950.
- Kl. 126 b, Nr. 295279. 26. Juli 1951, 17 Uhr. — Einrichtung an Fahrzeugen zur unabhängigen Führung der Lenkräder mittelst zweier Lenker. — **Daimler-Benz Aktiengesellschaft**, Stuttgart-Untertürkheim (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Deutschland, 9. Mai 1949.
- Kl. 126 b, Nr. 295280. 28. September 1951, 17¼ Uhr. — Mehrgängiges Zahnradwechselgetriebe für Kraftfahrzeuge. — **Zahnradfabrik Friedrichshafen Aktiengesellschaft**, Friedrichshafen a. B. (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 11. November 1950.
- Kl. 126 b, Nr. 295281. 1. Oktober 1951, 20 Uhr. — Lichtstromanlage an mit Brennkraftmotoren ausgerüsteten Fahrzeugen. — **Gebrüder Holder**, Maschinenfabrik, Metzingen (Württemberg, Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Deutschland, 25. Mai 1951.
- Kl. 126 b, Nr. 295282. 2. November 1951, 17 Uhr. — Handbremse an Acker-schleppern. — **Porsche Konstruktion GmbH.**, Alpenstrasse km 5, Salzburg-Morzg (Oesterreich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Oesterreich, 2. Januar 1951.
- Kl. 126 b, Nr. 295283. 3. November 1951, 13 Uhr. — Schleuderschutzvorrichtung an Kraftfahrzeugen. — **Paul Krebs**, Moosbergerweg 4, Zürich 10/37 (Schweiz).
- Kl. 126 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295180 (96 b); 295185 (96 g); 295284 (126 g); 295286 (127 f).
- Kl. 126 g, Nr. 295284. 30. Mai 1951, 19 Uhr. — Einspuriges Kraftfahrzeug. — **«MALCO» Motorrad- und Fahrradfabrik**, Pfäffingen bei Tübingen (Deutschland). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.
- Kl. 126 i. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295185 (96 g).
- Kl. 127 c, Nr. 295285. 25. Juli 1951, 18 Uhr. — Vorrichtung zum Transport von Strassenfahrzeugen auf Schienen. — **Waggon- und Maschinenbau GmbH.**, Industriestrasse 472, Donauwörth (Deutschland). Vertreterin: «Peruhage, Patent-Erwicklungs- und Handels-Gesellschaft mbH., Bern.
- Kl. 127 f, Nr. 295286. 25. Oktober 1951, 20 Uhr. — Fahrzeugseibenbremse, deren Bremscheiben mit Rippen versehen sind, und Verfahren zu ihrer Herstellung. — **Borgische Stahl-Industrie**, Papenberger-Strasse 38, Remscheid (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Deutschland, 13. Dezember 1950.
- Kl. 127 i, Nr. 295287. 13. Februar 1951, 18 Uhr. — Einrichtung zur Auslösung von elektrischen Vorgängen durch den Zug. — **Société Technique pour l'Industrie Nouvelle S.A. «STIN»**, Vevey (Schweiz). (Geschäftsstelle Wallisellen.)
- Kl. 127 i, Nr. 295288. 18. Juli 1951, 18¼ Uhr. — Einrichtung in Eisenbahnanlagen zur Erzeugung von Beeinflussungsvorgängen zwischen Zug und Strecke. — **Siemens & Halske Aktiengesellschaft**, Berlin und München (Deutschland). Vertreter: Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf. — Priorität: Deutsches Reich, 1. Dezember 1944; Ausweis unvollständig; angenommen gemäss Deutschlandabkommen vom 2. November 1950.
- Kl. 127 i, Nr. 295289. 26. Juli 1951, 18¼ Uhr. — Stellwerk mit elektrischen Verschlüssen in Eisenbahnanlagen. — **Siemens & Halske Aktiengesellschaft**, Berlin und München (Deutschland). Vertreter: Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf. — Priorität: Deutschland, 16. Februar 1949.
- Kl. 127 i, Nr. 295290. 27. Juli 1951, 18 Uhr. — Stellwerk mit elektrischen Verschlüssen. — **Siemens & Halske Aktiengesellschaft**, Berlin und München (Deutschland). Vertreter: Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf.
- Kl. 127 i, Nr. 295291. 31. Juli 1951, 18 Uhr. — Einrichtung bei Stellwerken im Eisenbahn-Sicherungswesen. — **Siemens & Halske Aktiengesellschaft**, Berlin und München (Deutschland). Vertreter: Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf.
- Kl. 127 k, Nr. 295292. 16. Juni 1951, 12½ Uhr. — Fahrdrahtanlage. — **Siemens-Schuckertwerke Gesellschaft mbH.**, Nibelungengasse 15, Wien I (Oesterreich). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 129 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295118 (59).

(34 Zusatzpatente 34 brevets additionnels 34 brevetti addizionali)  
Nrn. 295293—295326

(Die eingeklammerte Zahl hinter der Nummer eines jeden Zusatzpatentes bedeutet die Nummer des Hauptpatentes. — Le chiffre entre parenthèses, après le numéro de chaque brevet additionnel, indique le numéro du brevet principal. — Il numero in parentesi, dopo il numero di ogni brevetto addizionale, indica il numero del brevetto principale.)

Kl. 15 b, Nr. 295293 (287814). 12. Juni 1951, 18¼ Uhr. — Vorrichtung zum Zerkleinern, Mischen und Umrühren von Nahrungsmitteln und Genussmittelgüt. — **Rudolf Wyss**, Pilatusstrasse 53, Luzern (Schweiz). Vertreter: Ernst F. Zbinden, Luzern.

Kl. 24 a, Nrn. 295294—295297 (291791). 28. Oktober 1949, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Derivates der 4,4'-Diaminostilben-disulfonsäure-(2,2). — **CIBA Aktiengesellschaft**, Basel (Schweiz).

Kl. 36 i. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295306 (37 f).

Kl. 36 o, Nr. 295298 (279285). 15. September 1948, 17 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von 3,11,20-Triketo-12-brom-21-acetoxy- $\Delta^4$ -pregnen. — Research Corporation, Lexington Avenue 405, New York (USA). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: USA, 15. September 1947.

Kl. 36 p. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295294—295297 (24 a), 295311—295316 (49 b).

Kl. 37 a, Nr. 295299 (285138). 12. Februar 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Azofarbstoffes. — CIBA Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz).

Kl. 37 a, Nrn. 295300—295301 (290297). 6. Februar 1951, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines metallhaltigen Monoazofarbstoffes. — CIBA Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz).

Kl. 37 d, Nrn. 295302—295303 (231495). 2. Oktober 1943, 12¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Schwefelfarbstoffes. — Cassella Farbwerke Mainkur Aktiengesellschaft, Frankfurt a. M.-Fechenheim (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 37 d, Nr. 295304 (231495). 31. Januar 1944, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Schwefelfarbstoffes. — Cassella Farbwerke Mainkur Aktiengesellschaft, Frankfurt a. M.-Fechenheim (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 37 d, Nr. 295305 (231495). 9. März 1944, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Schwefelfarbstoffes. — Cassella Farbwerke Mainkur Aktiengesellschaft, Frankfurt a. M.-Fechenheim (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 37 f, Nr. 295306 (281134). 8. Juni 1951, 17½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Rutil. — Titangesellschaft mbH., Leverkusen (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Süd-Afrikanische Union, 30. Dezember 1950.

Kl. 41, Nrn. 295307—295310 (235039). 10. August 1942, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Kondensationsproduktes. — Henkel & Cie. GmbH., Henkelstrasse 67, Düsseldorf-Holthausen (Deutschland). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf. — Priorität: Deutsches Reich, 16. Dezember 1941.

Kl. 49 b, Nrn. 295311—295316 (292434). 27. März 1950, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Stoffes der Methinreihe. — CIBA Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz).

Cl. 59, N° 295317 (284472). 22 novembre 1951, 17¼ h. — Télémètre radioélectrique. — Compagnie Générale de Télégraphie sans Fil, boulevard Hausmann 79, Paris (France). Mandataire: A. Bugnion, Genève. — Priorité: France, 26 décembre 1950.

Kl. 66 c, Nr. 295318 (282768). 19. Oktober 1951, 18¼ Uhr. — Hochfrequenzmessgerät. — Dr. Otto Heinrich Dräger, Moislinger Allee 53, Lübeck (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutschland 12. Februar 1951.

Kl. 81, Nr. 295319 (277087). 6. Juni 1950, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Zellkörpern. — Reinhard Stäger, Laubekstrasse 192, Bern (Schweiz). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel.

Kl. 96 g, Nr. 295320 (282492). 21. Mai 1951, 21½ Uhr. — Keilriemengetriebe zum stufenlosen Regeln des Uebersetzungsverhältnisses zweier achsen gleicher Wellen. — Jean Alder, Ingenieur, Olgastrasse 6, Zürich (Schweiz). Vertreter: J. Spälty, Zürich.

Kl. 112, Nr. 295321 (292226). 10. September 1951, 12 Uhr. — Einrichtung zum Entladen von dielektrischen Materialien, welche infolge eines Arbeitsvorganges eine elektrostatische Ladung aufweisen. — Alfred E. Herzer, Morgartenstrasse 29, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 115 c, Nr. 295322 (292578). 27. November 1951, 14 Uhr. — Vorrichtung zum Montieren einteiliger, balkenförmiger Fluoreszenzleuchten. — Ernst Diggelmann, Elektrotechniker, Egghölzliweg 70, Bern (Schweiz).

Kl. 116 b, Nr. 295323 (287709). 17. November 1952, 19¼ Uhr. — Apparat zur reinigenden Behandlung von Körperteilen, insbesondere von Zähnen und Mundschleimhäuten. — Dr. med. dent. Oskar Emanuel Meyer-Saladin, Freiestrasse 111, Basel (Schweiz). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel.

Kl. 116 h, Nr. 295324 (267222). 6. November 1950, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Derivates des 3,5-Dioxo-pyrazolidins. — J. R. Geigy AG., Basel (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 295325 (291680). 7. Dezember 1949, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer quaternären Ammoniumverbindung eines Bis-aminoalkoxyalkans. — J. R. Geigy AG., Basel (Schweiz).

Kl. 116 k. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295323 (116 b).

Cl. 117 a, N° 295326 (276274). 16 novembre 1951, 18 h. — Extincteur d'incendie. — Nu-Swift, Limited, The Nu-Swift Factory, Winstons Lane, Elland (Yorkshire, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.

Kl. 120 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 295317 (59).

## II. Abteilung II\* Partie II\* Parte

### Aenderungen Modifications Modificazioni

Kl. 2 c, Nr. 226863, Kl. 36 o, Nrn. 235760, 237389, Kl. 36 p, Nrn. 218890 (mit 222125), 224645, 237779, Kl. 40, Nr. 236771, Kl. 41, Nrn. 232895, 234594 (mit 236942), 235577, 237789, Kl. 77, Nr. 239244. — I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft, Frankfurt a. M. (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Uebertragung an Farbwerke Hoechst Aktiengesellschaft vormals Meister Lucius & Brüning, Frankfurt/M.-Hoechst (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern; registriert am 15. Dezember 1953.

Cl. 6 e, N° 283674. 9 juin 1947, 17¼ h. — Procédé de formation d'une cavité dans une roche. — Zako Sytse Beijl, Clarges Street 13, Londres W. 1 (Grande-Bretagne); resp. Prins Bernhardweg 18, Oosterbeek (Pays-Bas). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Transmission à Laurens Rijnhart Boissovain, rue Bel Respiré 8, Monte Carlo (Monaco). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève; enregistrement du 5 décembre 1953.

Kl. 8 a, Nrn. 257338, 261306, Kl. 96 g, Nr. 284557. — Aktiebolaget Vibro-Betong, Luntmakaregatan 29, Stockholm (Schweden). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf. — Uebertragung an Aktiebolaget Vibro-Verken, Luntmakaregatan 29, Stockholm (Schweden). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf; registriert am 9. Dezember 1953.

Kl. 18 a, Nr. 223275. 19. April 1940, 17 Uhr. — Verfahren zur kontinuierlichen Herstellung von stark gekräuselten Fäden. — Lonzona Aktiengesellschaft für Acetatprodukte, Säckingen (Baden, Deutschland). Vertreterin: Lonza Elektrizitätswerke und Chemische Fabriken Aktiengesellschaft (Gampel), Basel. — Uebertragung an Lonzona Gesellschaft für Acetatprodukte mit beschränkter Haftung, Säckingen (Deutschland). Vertreterin: Lonza Elektrizitätswerke und Chemische Fabriken Aktiengesellschaft (Gampel), Basel; registriert am 2. Dezember 1953.

Kl. 18 a, Nr. 293066. 22. März 1951, 16¼ Uhr. — Vorrichtung zur Nachbehandlung von frischgesponnenen Kunstseidefäden. — Aktiebolaget Svenskt Konstsilke, Borås (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Uebertragung an: Société de la Viscose Suisse, Emmenbrücke (Zürich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert am 9. Dezember 1953.

Kl. 35 c, Nr. 250360. 30. Mai 1944, 18 Uhr. — Filterkörper zum Entnickenisieren von Tabakrauch. — Elsbeth Herzog-Pach, Sennhauserweg 16, Zürich 32 (Schweiz). Vertreter: Richard Rottmann, Langnau-Zürich. — Uebertragung an Georg I. Dénes, dipl. Ing., Kronenstrasse 37, Zürich (Schweiz). Vertreter: Richard Rottmann, Rüslikon; registriert am 2. Dezember 1953.

Kl. 36 a, Nr. 258837. 26. November 1947, 10 Uhr. — Zerstäuber-Organ, bestimmt zum Einbau in einen Sprühturm. — Sunlight Gesellschaft AG., Esplanade 6, Hamburg (Deutschland). Vertreterin: Seifenfabrik Sunlight, Olten. — Uebertragung an Unilever N. V., Museumspark 1, Rotterdam (Niederlande). Vertreterin: Seifenfabrik Sunlight, Olten; registriert am 8. Dezember 1953.

Kl. 36 o, siehe Kl. 2 e.

Kl. 36 p, siehe Kl. 2 e.

Kl. 37 a, Nrn. 227979 (mit 234933), 238692, Kl. 37 b, Nrn. 222235 (mit 224554/62 und 226627/38), 222800 (mit 227296/97), Kl. 37 c, Nr. 218080 (mit 229126/28), Kl. 37 e, Nrn. 224962, 228650 (mit 233752/56). — I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft, Frankfurt a. M. (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Uebertragung an Farbwerke Hoechst Aktiengesellschaft vormals Meister Lucius & Brüning, Frankfurt/M.-Hoechst (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert am 10. Dezember 1953.

Kl. 37 b, siehe Kl. 37 a.

Kl. 37 c, siehe Kl. 37 a.

Kl. 37 e, siehe Kl. 37 a.

Kl. 40, siehe Kl. 2 e.

Kl. 41, siehe Kl. 2 e.

Kl. 48 a, Nr. 291218. 24. April 1952, 20 Uhr. — Reinigungsbürste für Magazine von Druckerei-Setzmaschinen. — Heinrich Diggelmann, Sandstr. 37, Glarus (Schweiz). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich. — Uebertragung an Bürstenfabrik Ebnat-Kappel AG., Ebnat (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich; registriert am 2. Dezember 1953.

Cl. 71 f, N° 260128. 14 mai 1947, 16¼ h. — Montre. — Herbert Krusé, rue Neuve 11, La Chaux-de-Fonds; et Fritz-André Robert-Charrue, rue Marais 25, Le Locle (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève. — Transmission à Blesseh S.A., route de Boujean 140 a, Bienne (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève; enregistrement du 2 décembre 1953.

Kl. 77, siehe Kl. 2 e.

Kl. 87 b, Nr. 278354 (mit 288641). 6. September 1949, 18¼ Uhr. — Presslufthammer. — Dr. Georges F. Berset, Kasinoplatz 2, Bern; und Rud. Rothen-Michel, Schützenstrasse 6, Bern-Liebfeld (Schweiz). Vertreter: Boward & Cie., Bern. — Uebertragung des Anteils Berset an Jacob Volkart, rue Emile-Nicolet 15, Genf (Schweiz); registriert am 8. Dezember 1953.

Kl. 96 g, siehe Kl. 8 a.

Kl. 112, Nr. 224772. 29. Januar 1942, 10 Uhr. — Einanodiges Gas- oder Dampfentladungsgefäß mit kalter Kathode. — Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung «Hermes», Rankenstrasse 34, Berlin W 50 (Deutschland). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — Uebertragung an Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich; registriert am 2. Dezember 1953.

Kl. 116 i, Nr. 288277. 23. September 1952, 11½ Uhr. — Filtergefäß zur Aufnahme von flüchtigen Desinfektionsmitteln, deren Dämpfe zur Desinfektion dienen. — Werner Kaspar Reichmuth, Zahnarzt, Hirzbodenstrasse 77; und Dr. Marcel Müller, Chemiker, Im Zimmerhof 2, Basel (Schweiz). Vertreter: Werner Kaspar Reichmuth, Basel. — Uebertragung des Anteils Reichmuth an Dr. Marcel Müller, Chemiker, Im Zimmerhof 2, Basel (Schweiz); registriert am 9. Dezember 1953.

Cl. 118 h, N° 288593. 12 avril 1950, 19 h. — Machine pour l'émission de tickets à inscriptions variables. — André Thaon, Montreux-Clarens (Suisse). Mandataire: Fritz Isler, Zurich. — Transmission à: Compagnie des Machines Syntegra, boulevard Albert 1<sup>er</sup> 11, Monaco (Monaco). Mandataire: Fritz Isler, Zurich; enregistrement du 5 décembre 1953.

Cl. 126 a, N° 241559. 17 août 1944, 18½ h. — Frein pour voiture d'enfant. — H.-S. Grisel & Cie, fabrique de machines, Flcurier (Suisse). — Transmission à Romain Bœriswil, Petit-Chêne 14, Montreux (Suisse); enregistrement du 3 décembre 1953.

Kl. 126 b, Nr. 290166. 30. April 1951, 19 Uhr. — Gleichlaufeinrichtung an Wechselgetrieben, insbesondere für Kraftfahrzeuge. — Porsche Konstruktionen GmbH., Schwibberdinger-Strasse 141, Stuttgart-Zuffenhausen (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Uebertragung an Dr. Ing. h. c. F. Porsche KG., Neckarsulmer-Strasse 85, Stuttgart-Zuffenhausen (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich; registriert am 7. Dezember 1953.

Cl. 126 c, N° 287441. 5 gennaio 1951, ore 18. — Dispositivo di fissaggio di una ruota di veicolo al suo supporto rotante. — Giovanni Bergonzo, Corso Palermo 32, Torino (Italia). Mandatari: Dériaz, Kirker & Cie, Ginevra. — Trasmissione a Société d'Etudes et de Brevets S.A., Paseo Genarro 94, Tangeri (Zona di Tangeri). Mandatari: E. Blum & Co., Zurigo; registrato il 3 dicembre 1953.

### Neue Vertreter Nouveaux mandataires Nuovi mandatori

Nr. 256186. Guglielmo Lorctz, Bern.  
 Nr. 283570. «Peruhag», Patent-Erwirkungs- und Handels-Gesellschaft mbH., Bern.  
 Nr. 286387. «Peruhag», Patent-Erwirkungs- und Handels-Gesellschaft mbH., Bern.  
 Nr. 292169. «Peruhag», Patent-Erwirkungs- und Handels-Gesellschaft mbH., Bern.

### Löschungen Radiations Radiazioni

(186 Hauptpatente — 186 brevets principaux — 186 brevetti principali)

Kl. 2 a, Nr. 291122. Für den Anschluss an eine Zugmaschine eingerichtete Spatenegge.  
 Kl. 2 d, Nr. 276941. Verfahren zum Reinigen und Sortieren von Früchten, insbesondere von Obst, Kartoffeln, und Maschinenanlage zur Ausübung dieses Verfahrens.

- Kl. 4 b, Nr. 260503. Hülsendübel zum Einmauern.  
 Kl. 4 d, Nr. 273892. Bodenbelag.  
 Kl. 4 d, Nr. 281062. Vorrichtung zur Herstellung zylindrischer Ausnehmungen in Mauerwerk.  
 Kl. 4 d, Nr. 282283. Verfahren zur Verkleidung einer Kolzkonstruktion und nach dem Verfahren verkleidete Holzkonstruktion.  
 Cl. 4 d, N° 291129. Procédé d'établissement d'un plancher obtenu suivant ce procédé.  
 Kl. 4 c, Nr. 291130. Schalungsplatte.  
 Kl. 4 f, Nr. 291131. Autobox.  
 Cl. 6 c, N° 258536. Rouleau compresseur.  
 Kl. 6 e, Nr. 228601. Verfahren zur Verhinderung von Rutsch- und Fließerscheinungen in feinkörnigem Erdreich.  
 Kl. 7 b, Nr. 284024. Gasheizofen.  
 Kl. 8 a, Nr. 255903. Drucknocken für Falzziegel-Revolverpresse.  
 Kl. 9 b, Nr. 257666. Siphon für Schüttelsteine, Spültische und Ausgüsse.  
 Kl. 9 c, Nr. 225748. Mischbatterie für Aerzte.  
 Kl. 13 b, Nr. 266859. Verfahren zum Betriebe von Oelfeuerungsanlagen und Oelfeuerungsanlage zur Ausübung des Verfahrens.  
 Cl. 15 a, N° 280411. Casserole électrique pour la cuisson du lait.  
 Kl. 15 b, Nr. 227099. Saftpresse.  
 Kl. 15 c, Nr. 284336. Schaufel für Schüttgut, insbesondere Kehrriecht.  
 Kl. 15 e, Nr. 276978. Vorrichtung zum Aufhängen von Vorhängen.  
 Kl. 15 f, Nr. 273038. Streubehälter für Gewürze und dergleichen.  
 Kl. 15 g, Nr. 274484. Zerlegbares Sitz- und Liegemöbel.  
 Kl. 15 g, Nr. 291146. Stuhl mit herunterklappbarer Lehne.  
 Kl. 15 i, Nr. 246630. Schubladenföhrung.  
 Kl. 15 i, Nr. 263011. Kastenmöbel.  
 Cl. 15 i, N° 274781. Dispositif pour la fixation de pieds de meubles.  
 Kl. 15 i, Nr. 279236. Einrichtung zum Unterteilen von Behältern.  
 Kl. 15 i, Nr. 262525. Kaffeemaschine mit Anbrühapparat und mit einem oder mehreren Vorratsbehältern für den Kaffeeauszug. Ausstellungs- und Bedienungsständer.  
 Kl. 15 l, Nr. 283005. Feststellvorrichtung an einer Schiebeleiter.  
 Cl. 16, N° 284042. Brosse destinée à l'application d'une pâte.  
 Kl. 17 a, Nr. 284043. Flaschenförmiges Gefäß und Verfahren zu dessen Herstellung.  
 Kl. 17 b, Nr. 291151. Vorrichtung zum Waschen von Biergläsern und anderen Trinkgefäßen.  
 Cl. 18 a, N° 276104. Appareil pour sécher du fil.  
 Cl. 18 a, N° 276105. Dispositif pour sécher du fil d'une manière continue.  
 Cl. 18 a, N° 276369. Dévidoir.  
 Cl. 18 b, N° 213031. Filato artificiale da viscosa avente una struttura superficiale irregolare e rugosa, e procedimento per la sua produzione.  
 Kl. 19 d, Nr. 220184. Fadenföhrer-Schaltvorrichtung an einer Kötzerspülmaschine.  
 Kl. 19 d, Nr. 234078. Kreuzspülmaschine.  
 Kl. 19 d, Nr. 276689. Einrichtung zur Fadenkontrolle, insbesondere an Spul- und Fachtmaschinen.  
 Cl. 21 c, N° 257690. Métier à tisser circulaire et à commande électrique.  
 Cl. 21 c, N° 257691. Métier à tisser.  
 Kl. 22 g, Nr. 212842. Stickmaschinenschiffchen-Deckel.  
 Kl. 24 c, Nr. 282707. Zum Bedrucken von Textilien bestimmte Tiefdruckwalze und Verfahren zur Herstellung derselben.  
 Cl. 24 d, N° 283406. Fer à repasser électrique, notamment pour le repassage des dentelles.  
 Cl. 24 d, N° 290862. Séchoir pour le linge.  
 Kl. 25 b, Nr. 265820. Aufhänger für Kleidungsstücke.  
 Kl. 25 b, Nr. 276125. Bund für Hosen, Röcke und dergleichen.  
 Kl. 25 b, Nr. 276700. Gamasche.  
 Kl. 25 c, Nr. 265504. Betätigungsglied an einem Gleitverschluss.  
 Kl. 27 c, Nr. 221296. Oeseneinsetzmaschine.  
 Kl. 36 g, Nr. 248796. Verfahren zum Beheizen der Autoklaven einer Autoklavanlage und Einrichtung zur Durchführung des Verfahrens.  
 Cl. 36 i, N° 252749. Procédé de préparation de l'oxychlorure de phosphore et four pour la mise en œuvre de ce procédé.  
 Kl. 36 k, Nr. 272247. Verfahren zur Herstellung von Ammoniumsulfaten.  
 Kl. 36 o, Nr. 239382. Verfahren zur Herstellung einer neuen Verbindung der Vinylchloracetylenreihe.  
 Cl. 36 o, N° 268837. Procédé de production de cyanhydrines d'alcoylène.  
 Cl. 36 o, N° 291193. Procédé de préparation du malononitrile.  
 Cl. 36 p, N° 277306. Procédé de préparation de ptéroylglutamate diméthylque.  
 Kl. 37 b, Nr. 267690. Verfahren zur Herstellung eines neuen halogenierten Derivates der Naphtochinoniminreihe.  
 Kl. 41, Nr. 252139. Verfahren zur Herstellung von Polymerisaten.  
 Cl. 41, N° 280195. Procédé pour la fabrication de cuir artificiel.  
 Kl. 41, Nr. 288733. Verfahren zur Herstellung feuerfester Erzeugnisse aus brennbaren Stoffen.  
 Kl. 41, Nr. 291209. Verfahren zur Herstellung eines wasserlöslichen Kondensationsproduktes aus Harnstoff und Formaldehyd.  
 Cl. 41, N° 291211. Procédé de stabilisation de caoutchoucs synthétiques.  
 Cl. 44 a, N° 258596. Installation de galvanisation.  
 Kl. 44 b, Nr. 291215. Verfahren zur Herstellung eines Zinnüberzuges auf Gegenständen aus oxydierenden Leichtmetallen, bzw. deren Legierungen, insbesondere Aluminium.  
 Cl. 44 d, N° 218087. Procédé pour produire sur les surfaces d'objets métalliques une couche protectrice contre la corrosion.  
 Kl. 44 d, Nr. 259832. Verfahren zur Behandlung von Gegenständen aus Aluminium oder Aluminiumlegierungen.  
 Cl. 45 f, N° 285790. Procédé de fabrication du carton.  
 Cl. 45 f, N° 291216. Procédé pour teindre des matériaux fibreux non textiles.  
 Kl. 46 e, Nr. 228665. Verfahren zur Herstellung eines geformten Gebildes aus Fasermaterial.  
 Kl. 48 d, Nr. 279923. Rotations-Offsetdruckmaschine für Bogen.  
 Cl. 48 g, N° 213265. Dispositif d'avancement et de guidage du papier dans les machines à sténographier dites «sténotypes».  
 Kl. 48 g, Nr. 268557. Unterlage für Schreibmaschinen.  
 Kl. 48 g, Nr. 291222. Verfahren und Vorrichtung zur Veränderung der Feuchtfäche von mit Feuchtfäche arbeitenden Vervielfältigungsmaschinen.  
 Kl. 48 k, Nr. 266389. Verfahren zur Reproduktion von Textilgeweben und Wirkwaren aller Art.  
 Cl. 49 b, N° 267707. Élément photographique destiné à l'obtention de négatifs colorés transparents.  
 Cl. 49 b, N° 291226. Procédé pour empêcher, dans la photographie en couleurs, la formation de taches.  
 Kl. 50 f, Nr. 259147. Zum Radieren verwendbare elektromotorisch angetriebene Vorrichtung.  
 Kl. 51, Nr. 246019. Einrichtung zur Befestigung von Kerzen an Bäumen.  
 Kl. 52, Nr. 214420. Apparat zur Selbstkontrolle der Eigensprache für Schwerhörige und Taube.  
 Cl. 52, N° 291231. Ensemble indicateur à plan transparent et avec dispositif de repérage.  
 Kl. 54 f, Nr. 251423. Vorrichtung zur Steuerung eines Spielzeug-Fahrzeuges.  
 Cl. 59, N° 266137. Dispositivo per sondare ghiacciai.  
 Kl. 61, Nr. 286163. Temperaturfühler für Industrieöfen.  
 Cl. 62, N° 274558. Procédé pour contrôler le fonctionnement d'une machine à piston, et dispositif pour la mise en œuvre de ce procédé.  
 Kl. 66 c, Nr. 283105. Verfahren und Vorrichtung zum Messen komplexer Impedanzen.  
 Kl. 68, Nr. 275851. Elektrische Rechenausüstung.  
 Kl. 69, Nr. 224246. Einrichtung zur Lagerung des Tonarmes eines Tonaufnahme- und Wiedergabeapparates.  
 Kl. 69, Nr. 247753. Einrichtung an einem Grammophon zum Zuföhren der Platten zum Plattenteller.  
 Kl. 69, Nr. 250417. Magazingrammophon mit automatischer Plattenwechselvorrichtung.  
 Cl. 69, N° 271689. Machine parlante à changeur de disques automatique.  
 Cl. 69, N° 272608. Pick-up magnétique.  
 Kl. 70, Nr. 264026. Projektionsoptik.  
 Kl. 70, Nr. 269845. Gerät zum Betrachten eines Filmnegatives.  
 Cl. 71 f, N° 234619. Mouvement de montre.  
 Cl. 71 f, N° 260638. Dispositif de palier pour pivot d'horlogerie.  
 Kl. 71 g, Nr. 244886. Von einem Uhrwerk gesteuertes elektrisches Schlagwerk.  
 Cl. 73, N° 291267. Dispositif pour estrapader simultanément plusieurs lames de ressort pour spiral.  
 Cl. 74, N° 286186. Procédé de traitement des minerais de chrome.  
 Cl. 74, N° 286187. Installation pour le traitement des minerais de chrome.  
 Kl. 79 c, Nr. 266426. Elektrisches Lichtbogenweißverfahren und Einrichtung zur Ausführung desselben.  
 Kl. 79 d, Nr. 267745. Verfahren zur Herstellung von mindestens zum Teil aus Metall bestehenden Rohren und nach diesem Verfahren hergestelltes Rohr.  
 Cl. 79 i, N° 283830. Procédé de fabrication de liens préformés, installation pour la mise en œuvre de ce procédé et lien obtenu par ce procédé.  
 Cl. 79 k, N° 229005. Tour à graver les surfaces cylindriques.  
 Kl. 79 l, Nr. 262347. Einrichtung an Hobelmaschinen zum Abheben des Werkzeuges vom Werkstück während des Leerhubes.  
 Kl. 80 k, Nr. 260145. Verfahren zur Herstellung von Bodenbelagelementen aus Holzstäbchen.  
 Kl. 85 a, Nr. 273484. Maschine zum Schleifen der Messer von Hobelmaschinen zur Holzbearbeitung.  
 Kl. 87 a, Nr. 284159. Vorrichtung zur lösbaren Befestigung von Gegenständen.  
 Kl. 89, Nr. 291283. Zentrifuge zum kontinuierlichen Eindicken von Schlamm.  
 Cl. 92, N° 291286. Procédé pour munir un objet d'un revêtement.  
 Cl. 94, N° 280601. Bracelet de montre.  
 Kl. 94, Nr. 284866. Durchsteck-Knopf.  
 Kl. 94, Nr. 287652. Spar-Einrichtung, insbesondere für Kleinkinder.  
 Cl. 94, N° 291287. Pièce de bijouterie.  
 Cl. 95, N° 264701. Briquet pyrophorique.  
 Kl. 95, Nr. 291288. Feuerzeug mit Springdeckel und auswechselbarem Brennstoffbehälter.  
 Cl. 96 f, N° 262061. Dispositif d'obturation.  
 Kl. 96 g, Nr. 256064. Reibungsgetriebe mit veränderlichem Uebersetzungsverhältnis.  
 Kl. 104 a, Nr. 291310. Zweitaktmotor mit Kraftstoffeinspritzung.  
 Cl. 104 c, N° 254637. Procédé et dispositif de démarrage d'une machine à piston fibre.  
 Kl. 104 c, Nr. 291315. Vergaser für Ottomotoren.  
 Kl. 104 d, Nr. 267782. Leitvorrichtung für eine Gasturbine.  
 Cl. 105, N° 283534. Dispositif de fixation d'un ressort sur un arbre.  
 Kl. 108 d, Nr. 241754. Mischkondensationsanlage.  
 Cl. 109, N° 285262. Accumulateur électrique.  
 Kl. 110 c, Nr. 242708. Verfahren zum Wickeln eines mit Nuten versehenen Rotors und nach diesem Verfahren hergestellter Rotor für kleine Kommutatormaschinen.  
 Kl. 110 c, Nr. 263119. Einrichtung für die Aufstellung horizontalachsiger Einphasenmaschinen.  
 Kl. 111 b, Nr. 214996. Automatische Belüchtungseinrichtung mit Dynamo und Sammlerbatterie.  
 Kl. 111 c, Nr. 241762. Flüssigkeitswiderstand.  
 Kl. 111 c, Nr. 245808. Verfahren zur elektrischen Verstellung eines Organs in Abhängigkeit vom Produkt zweier physikalischer Größen.  
 Kl. 111 c, Nr. 267514. Anordnung zur belastungsstromabhängigen Steuerung der Klemmenspannung eines Gleichstromgenerators.

- Cl. 111 d, N° 265320. Dispositif pour la protection d'appareils électriques.
- Kl. 111 d, Nr. 291343. Niederspannungs-Hochleistungssicherung.
- Kl. 111 d, Nr. 291344. Sicherungspatrone mit geschlossenem Schmelzraum.
- Kl. 112, Nr. 239838. Verfahren zur Herstellung magnetischer Kerne und nach diesem Verfahren hergestellter Kern.
- Kl. 112, Nr. 269636. Verzögerungsrelais.
- Kl. 112, Nr. 287009. Trockengleichrichter und Verfahren zu seiner Herstellung.
- Cl. 112, N° 291345. Dispositif de contact électrique.
- Cl. 112, N° 291349. Redresseur sec pour courants électriques.
- Kl. 112, Nr. 291350. Verfahren zur Herstellung von Trockengleichrichtern und nach diesem Verfahren hergestellter Trockengleichrichter.
- Cl. 114 f, N° 291364. Brûleur à combustible liquide.
- Kl. 115 c, Nr. 251766. Strahlenquelle, die eine elektrische Gasentladungsröhre und eine lumineszierende Schicht aufweist.
- Kl. 116 b, Nr. 243473. Zahnbohrvorrichtung mit Einrichtung zur Kühlung des Zahnbohrers.
- Kl. 116 b, Nr. 286269. Verfahren zur Herstellung von Hohlkörpern mit Unterschnitten.
- Kl. 116 f, Nr. 291371. Hilfsgerät für Massage.
- Kl. 116 h, Nr. 254949. Verfahren zur Darstellung eines acylierten, aliphatischen Aminocarbonsäureamides.
- Kl. 116 l, Nr. 249972. Haarwickler.
- Kl. 116 l, Nr. 265057. Einsteck-Kamm.
- Cl. 116 l, N° 274090. Poudrier.
- Cl. 116 l, N° 280679. Miroir biseauté.
- Cl. 120 a, N° 231364. Appareil télégraphique imprimeur.
- Cl. 120 b, N° 273555. Poste téléphonique.
- Kl. 120 d, Nr. 243745. Schaltungsanordnung zur wechselzeitigen Mehrfachübertragung.
- Cl. 120 d, N° 279478. Installation de communication pour des véhicules parcourant une route fixe.
- Cl. 120 e, N° 235875. Installation téléphonique.
- Cl. 120 e, N° 235876. Installation téléphonique.
- Cl. 120 e, N° 235877. Installation téléphonique.
- Cl. 120 e, N° 235879. Installation téléphonique.
- Cl. 120 e, N° 235880. Installation téléphonique.
- Cl. 120 e, N° 235882. Installation téléphonique.
- Cl. 120 e, N° 235883. Installation téléphonique.
- Cl. 120 e, N° 235884. Installation téléphonique.
- Cl. 120 e, N° 235885. Installation téléphonique.
- Cl. 120 e, N° 272955. Poste téléphonique.
- Cl. 120 e, N° 272956. Dispositif d'enregistrement.
- Kl. 120 f, Nr. 214056. Wechselstromgespeistes Ueberlagerungsempfangsgerät.
- Cl. 120 f, N° 282228. Circuit détecteur de rapport.
- Kl. 123 c, Nr. 219538. Rucksack mit Traggestell.
- Kl. 123 c, Nr. 265068. Dispositif pour porter une paire de skis.
- Kl. 123 c, Nr. 291393. Tragvorrichtung für Harasse.
- Kl. 123 c, Nr. 291394. Tragvorrichtung für Harasse.
- Kl. 125 c, Nr. 261249. Büchse für Rohrpostanlagen.
- Kl. 126 a, Nr. 269012. Transportgerät.
- Kl. 126 a, Nr. 275045. Kupplungsorgan an Zugwagen, insbesondere Personewagen, zum Ankuppeln von Anhängern.
- Kl. 126 b, Nr. 266811. Elektrisches System für mit Verbrennungsmotor angetriebene Kraftfahrzeuge.
- Kl. 126 d, Nr. 272454. Schutzvorrichtung an Gummireifen.
- Kl. 126 d, Nr. 283966. Schlauchlose Luftpumpe.
- Kl. 126 f, Nr. 284243. Radnabe, insbesondere für Fahr- und Motorräder, mit einer eingebauten Lichtmaschine.
- Cl. 126 h, N° 253156. Dispositif de commande, destiné à être appliqué notamment aux mécanisme de commande par câble.
- Cl. 126 h, N° 254700. Dispositif de réglage automatique pour mécanisme de transmission par câble du genre Bowden, notamment pour la commande d'un frein.
- Cl. 126 h, N° 254701. Frein pour cycles et véhicules analogues.
- Cl. 126 h, N° 255860. Dispositif de commande, destiné notamment à la commande d'un frein de cycle.
- Cl. 127 f, N° 285669. Appareil actionné par fluide sous pression avec dispositif de protection à soupape.
- Cl. 127 l, N° 259025. Dispositivo per il comando contemporaneo di un freno elettrodinamico e di almeno un freno pneumatico.
- Cl. 127 l, N° 271029. Dispositivo di frenatura mista elettrodinamica e pneumatica per veicoli.

14 Zusatzpatente — 14 Brevets additionnels — 14 Brevetti addizionali

- Kl. 2 d, Nrn. 290488—290489 (276941). Maschinenanlage zum Reinigen und Sortieren von Früchten.
- Kl. 9 c, Nr. 243511 (225748). Mischbatterie für Aerzte.
- Kl. 19 d, Nr. 282599 (276689). Einrichtung zur Fadenkontrolle, insbesondere an Spul- und Fachtmaschinen.
- Kl. 36 o, Nr. 243513 (239382). Verfahren zur Herstellung einer neuen Verbindung der Vinylchlorazetylenreihe.
- Cl. 36 p, N° 279830 (277306). Procédé de préparation de ptéroylglutamate diéthylrique.
- Cl. 36 p, N° 279831 (277306). Procédé de préparation de ptéroylglutamate diisopropylique.
- Cl. 36 p, N° 279832 (277306). Procédé de préparation de ptéroylglutamate dibutylique.
- Cl. 36 p, N° 279833 (277306). Procédé de préparation de ptéroylglutamate dibenzylrique.
- Kl. 116 h, Nrn. 268084—268088 (254949). Verfahren zur Darstellung eines acylierten aliphatischen Aminocarbonsäureamides.

Verzeichnis der am 16. Dezember 1953 veröffentlichten 388 Patentschriften

Liste des 388 exposés d'invention publiés le 16 décembre 1953

Lista dei 388 esposti d'invenzione pubblicati il 16 dicembre 1953

290606	293412	293461	293511	293560	293609	293658	293707
291837	293413	293462	293512	293561	293610	293659	293708
292296	293414	293463	293513	293562	293611	293660	293709
292297	293415	293464	293514	293563	293612	293661	293710
293139	293416	293465	293515	293564	293613	293662	293711
293308	293417	293466	293516	293565	293614	293663	293712
293330	293418	293467	293517	293566	293615	293664	293713
293356	293419	293468	293518	293567	293616	293665	293714
293357	293420	293469	293519	293568	293617	293666	293715
293371	293421	293470	293520	293569	293618	293667	293716
293372	293422	293471	293521	293570	293619	293668	293717
293373	293423	293472	293522	293571	293620	293669	293718
293374	293424	293473	293523	293572	293621	293670	293719
293375	293425	293474	293524	293573	293622	293671	293720
293376	293426	293475	293525	293574	293623	293672	293721
293377	293427	293476	293526	293575	293624	293673	293722
293378	293428	293477	293527	293576	293625	293674	293723
293379	293429	293478	293528	293577	293626	293675	293724
293380	293430	293479	293529	293578	293627	293676	293725
293381	293431	293480	293530	293579	293628	293677	293726
293382	293432	293481	293531	293580	293629	293678	293727
293383	293433	293482	293532	293581	293630	293679	293728
293384	293434	293483	293533	293582	293631	293680	293729
293385	293435	293484	293534	293583	293632	293681	293730
293386	293436	293485	293535	293584	293633	293682	293731
293387	293437	293486	293536	293585	293634	293683	293732
293388	293438	293487	293537	293586	293635	293684	293733
293389	293439	293488	293538	293587	293636	293685	293734
293390	293440	293489	293539	293588	293637	293686	293735
293391	293441	293490	293540	293589	293638	293687	293736
293392	293442	293491	293541	293590	293639	293688	293737
293393	293443	293492	293542	293591	293640	293689	293738
293394	293444	293493	293543	293592	293641	293690	293739
293395	293445	293494	293544	293593	293642	293691	293740
293396	293446	293495	293545	293594	293643	293692	293741
293397	293447	293496	293546	293595	293644	293693	293742
293398	293448	293497	293547	293596	293645	293694	293743
293399	293449	293498	293548	293597	293646	293695	293744
293400	293450	293499	293549	293598	293647	293696	293745
293401	293451	293500	293550	293599	293648	293697	293746
293402	293452	293501	293551	293600	293649	293698	293747
293403	293453	293502	293552	293601	293650	293699	293748
293404	293454	293503	293553	293602	293651	293700	293749
293405	293455	293504	293554	293603	293652	293701	293750
293406	293456	293505	293555	293604	293653	293702	293751
293407	293457	293506	293556	293605	293654	293703	293752
293408	293458	293507	293557	293606	293655	293704	293753
293409	293459	293508	293558	293607	293656	293705	293754
293410	293460	293509	293559	293608	293657	293706	293755
293411	293461	293510	293560	293609	293658	293707	293756

Ausserordentliche Massnahmen auf dem Gebiet des gewerblichen Rechtsschutzes

(Abkommen zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Bundesrepublik Deutschland vom 19. 7. 1952; BRB vom 8. 3. 1953)

Mesures

extraordinaires prises dans le domaine de la protection de la propriété industrielle

(Accord entre la Confédération suisse et la République fédérale d'Allemagne du 19. 7. 1952; A.C.F. du 3. 3. 1953)

Misure straordinarie prese nel dominio della protezione della proprietà industriale

(Accordo fra la Confederazione svizzera e la Repubblica federale di Germania del 19. 7. 1952; D.C.F. del 3. 3. 1953)

Wieder in Kraft gesetzte Patente

Brevets remis en vigueur Brevetti rimessi in vigore

Klasse Classe Classe	Patent-Nr. Brevet N° Brevetto N°	Wieder in Kraft gesetzt am Remis en vigueur le Rimesso in vigore il
24 c	221004	7. Dezember 1953
24 c	225490	7. Dezember 1953
36 o	235760	28. November 1953
36 p	224645	28. November 1953
110 d	228301	17. Dezember 1953
110 d	245501	16. Dezember 1953
110 d	247381	17. Dezember 1953
111 a	220018	23. Dezember 1953
111 a	231335	23. Dezember 1953
112	222637	23. Dezember 1953
112	224765	23. Dezember 1953
112	224725	23. Dezember 1953
112	226560	23. Dezember 1953
112	230586	17. Dezember 1953
113	229297	10. Dezember 1953
113	235855	10. Dezember 1953
113	236124	10. Dezember 1953
113	242514	10. Dezember 1953
125 b	229536	14. Dezember 1953
125 b	232798	22. Dezember 1953

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

### Société Immobilière du Grand Duc, Genève

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'article 733 C.O.

#### Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 24 décembre 1953 a décidé de réduire le capital social de 81 000 fr. à 50 000 fr. par le remboursement de 31 actions de 1000 fr. Conformément aux dispositions de l'art. 733 du C.O., les créanciers de la société sont avisés que, dans les deux mois qui suivront la troisième publication de la présente insertion dans la Feuille officielle suisse du commerce, ils pourront produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis. (AA. 4)

Genève, le 5 janvier 1954.

Le conseil d'administration.

## Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

### Verfügung

des Eidgenössischen Politischen Departements über die Beurteilung des schweizerischen Charakters von Finanzforderungen im gebundenen Zahlungsverkehr mit Oesterreich

(Vom 31. Dezember 1953)

Das Eidgenössische Politische Departement, gestützt auf den Bundesratsbeschluss vom 12. Mai 1950 über die Zulassung von Forderungen zum gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland und die Dezentralisierung dieses Verkehrs, in Ergänzung der Verfügung des Eidgenössischen Politischen Departements vom 15. Mai 1950 über die Beurteilung und den Nachweis des schweizerischen Charakters von Finanzforderungen im gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland, v e r f ü g t :

**Art. 1.** Im Zahlungsverkehr mit Oesterreich gilt eine Finanzforderung als schweizerisch:

1. wenn sie am 1. Januar 1954 und seither ununterbrochen einem schweizerischen Finanzgläubiger zusteht;

2. wenn sie nach dem 1. Januar 1954 zugunsten eines schweizerischen Finanzgläubigers entstanden oder nach diesem Datum auf einen solchen übergegangen ist, sofern

a) die Forderungen aus einer unmittelbaren Wiederanlage einer schweizerischen Finanzforderung stammt; oder

b) die Forderung durch Heirat, gesetzliche oder testamentarische Erbfolge auf einen schweizerischen Finanzgläubiger überging und die Ehefrau, bzw. der Erblasser, in Oesterreich domiziliert war oder ihnen die Forderung bereits vor dem 1. Januar 1954 zusteht; oder

c) die Forderung einem schweizerischen Rückwanderer zusteht und sie ihm bei der Auswanderung aus Oesterreich bereits zugestanden hat; oder

d) die Forderung durch Ueberweisung im gebundenen Zahlungsverkehr mit Oesterreich entstanden ist.

**Art. 2.** Für die Bedienung bestimmter äusserer öffentlicher österreichischer Anleihen gelten besondere Vorschriften.

**Art. 3.** Die Bestimmungen des Artikels 1 hievor finden sinngemäss Anwendung auf Erträge, welche einem schweizerischen Finanzgläubiger auf Grund eines Nutzungsrechtes zustehen.

**Art. 4.** Weitere Finanzforderungen schweizerischer Finanzgläubiger können, wenn besondere Gründe vorliegen (schweizerisches wirtschaftliches Interesse, Härtefälle, Verpfändung von Forderungen usw.), als schweizerische Finanzforderungen anerkannt werden. Die Schweizerische Verrechnungsstelle entscheidet in solchen Fällen auf Grund von Weisungen des Eidgenössischen Politischen Departements.

**Art. 5.** Der Begriff des schweizerischen Finanzgläubigers bestimmt sich nach Artikel 1, Ziffer 1, der Verfügung des Eidgenössischen Politischen Departements vom 15. Mai 1950 über die Beurteilung und den Nachweis des schweizerischen Charakters von Finanzforderungen im gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland.

**Art. 6.** Diese Verfügung tritt am 1. Januar 1954 in Kraft.

6. 9. 1. 54.

### Ordonnance

du Département politique fédéral concernant la détermination du caractère suisse des créances financières dans le service réglementé des paiements avec l'Autriche

(Du 31 décembre 1953)

Le Département politique fédéral, vu l'arrêté du Conseil fédéral du 12 mai 1950 concernant l'admission de créances au service réglementé des paiements avec l'étranger et la décentralisation dudit service; en complément de l'ordonnance du Département politique fédéral du 15 mai 1950 concernant la détermination et l'attestation du caractère suisse des créances financières dans le service réglementé des paiements avec l'étranger, a r r ê t é :

**Article premier.** Dans le service des paiements avec l'Autriche, une créance financière est considérée comme suisse:

1° Lorsqu'elle appartient à un créancier financier suisse le 1<sup>er</sup> janvier 1954 et de manière ininterrompue depuis cette date;

2° Lorsqu'elle est née après le 1<sup>er</sup> janvier 1954 au profit d'un créancier financier suisse ou qu'elle a été cédée après cette date à un tel créancier, à condition que:

a) La créance provienne du emploi direct et immédiat d'une créance financière suisse; ou

b) La créance ait été dévolue à un créancier financier suisse par mariage ou par succession héréditaire, légale ou testamentaire, et que l'épouse ou le défunt ait été domicilié en Autriche ou la créance leur ait appartenu avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954; ou

c) La créance appartient à un ressortissant suisse rapatrié et lui ait appartenu déjà au moment de son départ de l'Autriche; ou

d) La créance résulte d'un transfert effectué dans le service réglementé des paiements avec l'Autriche.

**Art. 2.** Le service de certains emprunts publics extérieurs autrichiens est réglé par des dispositions particulières.

**Art. 3.** Les dispositions de l'article 1<sup>er</sup> sont applicables, d'une manière analogue, aux revenus qui appartiennent, sur la base d'un droit d'usufruit, à un créancier financier suisse.

**Art. 4.** Peuvent en outre être reconnues comme créances financières suisses d'autres créances de créanciers financiers suisses en raison de circonstances particulières (intérêt économique suisse, cas de nécessité, nantissement, etc.)

L'Office suisse de compensation règle ces cas conformément aux instructions du Département politique fédéral.

**Art. 5.** La notion de créancier financier suisse est définie par l'article 1<sup>er</sup>, chiffre 1, de l'ordonnance du Département politique fédéral du 15 mai 1950 concernant la détermination et l'attestation du caractère suisse des créances financières dans le service réglementé des paiements avec l'étranger.

**Art. 6.** La présente ordonnance entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

6. 9. 1. 54.

### Verfügung

der Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements über die Auszahlung von Finanzforderungen im gebundenen Zahlungsverkehr mit Oesterreich

(Vom 31. Dezember 1953)

Die Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, gestützt auf Artikel 4, Absatz 2, und Artikel 7, letzter Absatz, des Bundesratsbeschlusses vom 12. Mai 1950 über die Zulassung von Forderungen zum gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland und die Dezentralisierung dieses Verkehrs, im Einvernehmen mit dem Eidgenössischen Politischen Departement, v e r f ü g t :

**Art. 1.** Im gebundenen Zahlungsverkehr mit Oesterreich dürfen Auszahlungen für Finanzforderungen aus den Anleihen

Internationale Bundesanleihe der Republik Oesterreich 1930 (sFr.-Tranche), Garantierte österreichische Konversionsanleihe 1934 (sFr.-Tranche),

4 1/2 % sFr.-Anleihe Land Vorarlberg 1929,

4 % sFr.-Anleihe Stadt Bregenz 1929,

5 % sFr.-Anleihe Stadt Dornbirn 1926,

4 % sFr.-Anleihe Stadt Salzburg 1925,

5 % sFr.-Anleihe der Vorarlberger Kraftwerke AG. in Bregenz von 1925/1930,

4 3/4 % sFr.-Obligationen Tirolische Landeshypothekenanstalt 1931,

Obligationen Kraftwerke Oberdonau, früher Oberösterreichische Wasserkraft und Elektrizitäts AG., Linz a. D., 1923 (sFr.-Anleihe),

ohne Rücksicht auf das Domizil des Gläubigers und ohne Einreichung der in Artikel 7 C des oben erwähnten Bundesratsbeschlusses vom 12. Mai 1950 und in Artikel 3 der Verfügung des Eidgenössischen Politischen Departements, vom 15. Mai 1950, über die Beurteilung und den Nachweis des schweizerischen Charakters von Finanzforderungen im gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland erwähnten Unterlagen vorgenommen werden.

**Art. 2.** Diese Verfügung tritt am 1. Januar 1954 in Kraft.

6. 9. 1. 54.

### Ordonnance

de la division du commerce du Département fédéral de l'économie publique concernant le règlement des créances financières dans le service réglementé des paiements avec l'Autriche

(Du 31 décembre 1953)

La division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, vu l'article 4, 2<sup>e</sup> alinéa, et l'article 7, dernier alinéa, de l'arrêté du Conseil fédéral du 12 mai 1950 concernant l'admission de créances au service réglementé des paiements avec l'étranger et la décentralisation dudit service; d'entente avec le Département politique fédéral, a r r ê t é :

**Article premier.** Dans le service des paiements avec l'Autriche, les règlements de créances financières découlant des emprunts

Internationale Bundesanleihe der Republik Oesterreich 1930 (sFr.-Tranche) Garantierte österreichische Konversionsanleihe 1934 (sFr.-Tranche)

4 1/2 % sFr.-Anleihe Land Vorarlberg 1929

4 % sFr.-Anleihe Stadt Bregenz 1929

5 % sFr.-Anleihe Stadt Dornbirn 1926

4 % sFr.-Anleihe Stadt Salzburg 1925

5 % sFr.-Anleihe der Vorarlberger Kraftwerke AG. in Bregenz von 1925/1930

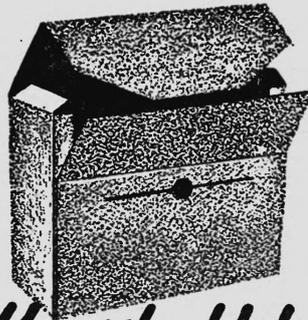
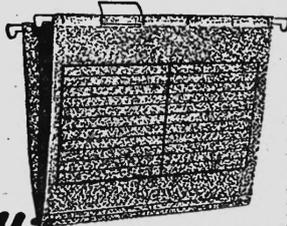
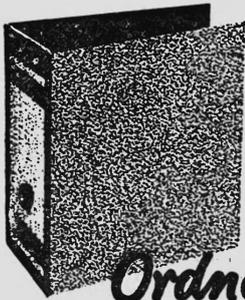
4 3/4 % sFr.-Obligationen Tirolische Landeshypothekenanstalt 1931

Obligationen Kraftwerke Oberdonau, früher Oberösterreichische Wasserkraft und Elektrizitäts AG., Linz a. D., 1923 (sFr.-Anleihe),

peuvent être effectués sans égard au domicile du créancier et sans présentation des documents requis par l'article 7, lettre C, de l'arrêté du Conseil fédéral du 12 mai 1950 mentionné ci-dessus, ainsi que par l'article 3 de l'ordonnance du Département politique fédéral du 15 mai 1950 concernant la détermination et l'attestation du caractère suisse des créances financières dans le service réglementé des paiements avec l'étranger.

**Art. 2.** La présente ordonnance entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

6. 9. 1. 54.



# Ordner Hangemappen Ablegeschachteln

«Leitz» und «Bundesordner» für Format A4, Qualität Ia, Deckel überzogen, Stehkanten und Rücken verstärkt, Mechanik vernickelt, Rücken 8 cm breit

Preis per Stück bei	1	10	25	50 St.
mit Register	3.45	3.30	3.15	2.85
ohne Register	2.85	2.75	2.60	2.30

«Rüegg-Näegeli», starke Ausführung, aber ohne Kantenverstärkung unten, für Format A 4

Preis per Stück bei	1	10	25	50 St.
mit Register	3.—	2.70	2.55	2.40
ohne Register	2.40	2.15	2.—	1.90
Register einzeln	—,75	—,65	—,62	—,60

Marke Visoclass, im In- und Ausland millionenfach bewährt, jetzt bei unverändert zweckmässiger Ausführung noch preiswerter:

	100	500	1000 St.
Nr. 614, normalhoch	71.50	330.—	635.—
Nr. 1114, extra hoch	73.—	335.—	650.—

Einlagemäppchen ohne Druck, für Format A4 mit Vordruck, für A4

	6.—	27.50	53.—
	9.25	42.50	81.—

Marke Visoclass zur etaubefreien, geordneten und raumsparenden Verwahrung der Schriftstücke aus der Hängeregistratur. Drei Ausführungen.

Prele per Stück bei	10	50	100 Stück
---------------------	----	----	-----------

Modell A mit Überzug, Kanten mit Leinwand veretärkt	2.60	2.40	2.30
Modell B aus braunem Lederkarton	1.35	1.25	1.15
Modell C aus Graukarton, zusammenlegbar, preiswert	1.15	1.05	1.—

Verlangen Sie Spezialofferte für größere Mengen beim Registraturspezialisten seit 1905:

## RUEGG-NAEGEL & CIE. AG

Bahnhofstrasse 22, Zürich 1, Tel. (051) 2337 07

Zu vermieten

## LAGERRÄUME

mit Geleiseanschluß SBB. 350—700 m<sup>2</sup>. Wünsche können jetzt noch angebracht werden. Sehr gute Zufahrt auf zwei Seiten, für alle Lastwagentypen. — Offerten unter Chiffre M 8057 Y an Publicitas Bern.

Zu vermieten per sofort gut situiertes

## Verkaufs- oder Ausstellungslokal in Basel

Nähe Bahnhofs SBB, zirka 120 m<sup>2</sup>, 2 große Schaufenster, Gashelzung, Telefonanschluß. Auf Wunsch gr.

### 4-Zimmer-Logis

im gleichen Hause, 3. Stock. Telefonanschluß. Mietbedingungen u. Beschichtigung zu erfragen Telefon-Nr. (061) 84 46 00.

## Aktiendruck

25 Jahre unsere Spezialität  
Aschmann & Scheller AG.  
Buchdruckerei zur Froeschgasse  
Zürich 25 Tel. (051) 32 71 84

## Die dänische Lebensmittelfarben

rein vegetabilisch, saftfrei, stark konzentriert, äußerst vorteilhaft in Preis und Qualität.  
MATHYS AG, Zollikofen (BE)  
Tel. (031) 65 08 81

## SÄCKE kauft

In jeder Größe und jedes Quantum:  
Ulrich Sonderegger, Sachhandlung,  
Pfäffikon (Zürich) Tel. (051) 97 55 28

Verlangen Sie vom SHAB. unentgeltliche Zusendung von Probestumpfen der „Volkswirtschaft“

## Zu verkaufen gut erhaltener Kassenschrank

3 Tablare, Sep.-Fach m. Schlüssel. Preis: Fr. 1200.—, Offerten unt. Chiffre E 6129 Z an Publicitas Zürich 1.



## Patente

In allen Ländern durch Dipl.-Ing. J. Spälti Linmatqual 92 Zürich, Tel. 32 9585



Manufacture de Bouchons  
CH. SCHNEIDER S.A.  
LAUFON (061) 793 84

NEU!



## MULTIMAT, durch Einbau in Ihre elektrische FACIT-RECHENMASCHINE

wird für nur FR. 300.— die

## MULTIPLIKATION AUTOMATISCH!

KEIN IRRTUM, KEIN ZÄHLEN, KEIN KORRIGIEREN MEHR!

Unverbindliche Demonstration durch ROBERT ITEN & CO., Immenweg 20, Zürich 50, Tel. (051) 46 86 61

## Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaber der schweizerischen Patente

- 269725 Procédé de construction de planchers et plancher obtenu suivant ce procédé
- 270476 Procédé de construction de planchers au moyen d'éléments en terre cuite et plancher obtenu suivant ce procédé
- 270478 Poutrelle
- 270479 Poutrelle
- 266086 Procédé de fabrication d'un copolymère organo-silicique
- 266897 Procédé de préparation d'un copolymère de mono-organo-siloxanes
- 272130 Elektrische Kraftanlage für den Antrieb eines Fahrzeuges
- 273798 Verfahren zur Herstellung eines Imprägniermittels für die Papierisolierung von Kabeln und Kondensatoren
- 225139 Procédé pour la fabrication de fibres textiles de protéines, et fibre obtenue par ce procédé
- 229823 Procédé de fabrication de filaments et fibres textiles à l'alde de caséine
- 252270 Train d'atterrissage rétractable
- 251097 Métier à tricoter

wünschen mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten zwecks Verkaufs der Patente, bzw. Abgabe der Lizenz. Für das Patent Nr. 273798 kommt nur die Abgabe der Lizenz in Frage.

Interessenten wollen sich um nähere Auskunft wenden an

## E. BLUM & CO. Patentanwälte

Bahnhofstr. 31 ZÜRICH Orell-Füssli-Hof

Warenumsatzsteuer (19. Auflage): Broschüre von 53 Seiten zum Preis von Fr. 1.50. Einzahlungen auf Postscheckrechnung 111 520. Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Bern.

## HANDWERKERBANK BASEL

Gegründet 1860

Hauptgeschäft: Freiestrasse 113  
Filiale: Unt. Rebgasse 5

Wir künden hiermit die im Januar und Februar 1954 kündbar werdenden

### Obligationen unserer Bank

auf die vertragliche Frist von 6 Monaten, d. h. per 10. Juli, bzw. 10. August 1954 zur Rückzahlung.

Die Inhaber gekündeter Titel belieben sich wegen deren Erneuerung mit uns in Verbindung zu setzen.

Basel, den 9. Januar 1954.

Die Direktion.



## Internationale Kölner Frühjahrsmesse 1954

- |   |                      |
|---|----------------------|
| 1. Möbelmesse   | 19. 2. bis 22. 2. 54 |
| 2. Haushalt- und Eisenwaren   | 7. 3. bis 9. 3. 54   |
| 3. Textil- und Bekleidungsmesse, einschliesslich Leder- und Galanteriewaren | 14. 3. bis 16. 3. 54 |
| 4. Auslandsgruppen, auch für oben nicht genannte Artikel...                 | 14. 3. bis 17. 3. 54 |
- 33 1/2 % Fahrpreismässigung

Vertretung für die Schweiz:

HANDELSKAMMER DEUTSCHLAND-SCHWEIZ, ZÜRICH 1  
Sihlstrasse 38 Telefon 25 37 02

Auskünfte über Reise- und Unterkunftsmöglichkeiten durch Reisebüro Danzas & Co., AG, Zürich, Löwenstrasse 71, Telefon 27 68 51